ВЕЗИРИ

ИЛИ

ОЧАРОВАННЫЙ ЛАВИРИНОЪ.

повъсть восточная.

ЧАСТЬ III.

переведена
ВАСИЛЬЕМЪ ЛЕВШИНЫМЪ.



いのとのとうとうとうとうとうとうとうとうとうとう

въ москвъ

ВЬ Университетской Типографіи у н. Новикова. 1780 года.

ОДОБРЕНІЕ.

по приказанію Императорскаго Москоквкаго Униперситета Господо Куратороно, я читало книгу подо заглавіємо Везири или Очарованный Лавиринов, и не нашело по ней ничего протипнаго настапленію, данному мно о разсматрипаніи печатаемыхо по Униперситетской Типографіи книго, почему оная и напечатана выть можеть. Коллежскій Сопотнико, Краснорочія Профессоро и ценсоро печатаемыхо по Униперситетской Типографіи книго,

MHTOH'S BAPCOBS:





ВЕЗИРИ

или

очарованный Лавириноъ.

Не безь чувствительности, свойственной горячему сложеню, узналь Церирь, что Сагебь противится следовать повельніямь его, и приближается къ Карецму; и новый наперсникь его Мелекь, лиль сь искусною ненавистю вы сей огонь масло. Но какы споры страстей часто упадаеть кы выгодамы разума, такы и любовь, возторжествовавы прежде надыть вомы и гордостю, вступила на путь покойнымихы разсужденій.

Влюбленный Король вспомниль; что Сагебь, есть отець Пулики, и ръщитель его благополучія; по чему приняль оть упорствующей Мелековой руки письмо вы которомы Везирь непослушаніе свое извиняль вы трогательныхы выраженіяхы усердія и дружества.

Часть III. А э Велич

Великодушное, от страстей своихъ въ заблуждение приведениое сердце, котя возмущается, есщьли попрепятствукоть ему въ желаніяхъ; но съ благодарностію пріемлеть непріятныя представленія, когда въдаеть, что текуть сіи
оть праводушныя склонности. Сіе позналь Периръ. Онъ простерся далье въ
надеждь, кою вливала въ него Везирева
привязанность къ нему, не сумнъвался болъе въ будущемь его согласіи, и возлаталь на себя вину неосмотрительности,
что не увъдомиль его о причинъ, за чъмь
отвергаеть онь Принцессу Цаблестанскую.

И такъ надежда взяла опять во власть свою сердце его, и мысли его стали спокойнъе. Онъ довольно предвидъль, что естьли возобновить повелъне свое о возвратъ Перизады, когда она можетъ быть уже въ земляхъ Карецмскихъ, то можетъ огорчить Везиря, и положить новыя препоны и замедлъня въ разръщени судьбы своей. Однакожъ за необходимое считаль, убъгнуть присутствия сей нещастной Принцессы. Онъ повелъль принять ее со всъми знаками почтения, и остановиться ей въ замкъ, лъжащемъ по пути къ Цамакшару.

He

Не возможно описать ужасъ Мелека, когда повъриль Цериръ ему все таинство, и усмотръль, коль неразумно поступиль онь противу Сагеба. Малый и ползающій его разумь не могь постигнуть причинь поступка сего мужа души великія. Какъ не сумибвался онь, что везирь возвышеніе дочери своей предпочтеть встмь другимь основаніямь; то вы мысляхь таковыхь зрыль онь себя на краю погибели, и отщель изобрытать средства, чёмь бы миновать мнимую, висящую надь главой его опасность.

Расположенія элых в людей всегда мъшаются съ обманомь, а провождаются новыми пороками. Мелекъ нашель случай, наподнить ложью уши Сафиры и Тулруцы; и увъришь ихь, что Церирь намърень, получить Цулику во власть свою до возвращенія опіца ея, дабы упредить всякія упорства къ соглашению на то. Какъ ненавистный его ковь не могь быть опроверженъ женщинами, приписываль онь имь по крайней мъръ робкую добродътель, и льстиль себь, что сін двь любви достойныя другини, употребять со-Размърные намъреніямь его способы. ВЪ добрыхь мысляхь, которыя имьль объ нихъ, онь не общибся; но основанное на momb томъ произшествие учинилось не сходно съ ожиданиемъ его.

чтобь освободить дочь свою оть утрожаемаго нападенія, вознам врилась разумно обезпокоенная Сафира, послащь ее подъ покровительствомь Тулруцы и Елижа вь Королевство Туранское. Предпріятіе сіе содержано очень тайно; но какЪ проискивающая элоба ум теть проникать скрышныйшія углы осторожности, и жадное корыстолюбіе сокровенное для того только вывъдываеть, чтобь изв драгоцвинаго содержанія онаго сдвлать злоупотребленіе; то Руска, отпущенная изЪ службы Сафириной, ошкрыла причины пріуготовленія произходящія вЪ домЪ Сатеба, спѣшила кнпящая мщеніемь къ Це-Риру, и требовала защищенія своей воспитанницъ.

Торячій МонархЪ от в в сти сей пришель вы неописанный гибвы; но лукавая невольница нашла способы удержать сный, представи ему, что гораздо пристойные для любви и чина его, освободить Цулику от насильства Гудруцы, чымы отнять изы покровительства ел родительницы.

ВЬ слѣдствіє сего заключенія разставлены многіє отрядные караулы, и то данному онымЪ знаку, получилЪ Цей рирь въ руки свои склонную красавицу. Темнота ночная благопріятствовала ему, скрывь непристойныя его восторги, и къ крайнему изумлѣнію Мелека, возвратился онь во дворець съ дражайщею своею добычею.

ВЬ томь, накь обманутый придворный укориль себя, что поспътествоваль соединеню, котораго, яко величайтаго нещастія опасался, и вы крайнемы огорченіи сидъль у дверей, противу открытаго поля находящихся, на коемы измъненная невинность сы пламенемы любви неравный бой имыла; увидылы оны вы дали Везиря, приближающагося поспытыми тагами нетерпыливаго безпокойства, и сей единый разы привелы его вы зломы намыреніи произвесть доброе дыло, увыдомленіемы Сагеба в опасности его дочери.

Подобно кормчему, изчернавшему уже бодрость и искусство вы стараніи проплыть камни и отмыми опаснаго моря, который безы спасенія числить себя погибшимь, находя, что корабль его влечется вы стращномы вихры незнакомыя пучины. Равно было сы Везиремы. Церировы прежнія жестокости не побыдили его постоянства. Послыднее оты него Перизады

A 4

оказанное поруганіе совстмо оное ослабили. Не бывь постигнуть смертнымь ужасомь, не могь принять онь сей неожидаемый ударь, кажущійся на вти раздробляющимь честь его и вст прочія надежды.

Мелекъ, коему сіе пораженіе, показалось въ немь обморокомь, старался изь онаго Сагеба привесть въ себя. Тлась злаго человъка удобень только смерть приключать, а не жизнь возвращать добродътельному сердцу. По щастію случилась тогда пристойнъйшая помощь. Церирь не уважиль посадить подь стражу Тулруцу, какъ учинию то съ Елихомь. Она явилась съ оставленною Сафирою въ печальное сіе мгновеніе, во время когда сами они бродили въ пустынъ отчаянія.

Обомпѣвшій Сагебъ прогающими объятіями возлюбленной супруги, коя огрошала его слезами, и ревностными по-печеніями Тулруцы приведенный въ себя, получилъ вскорѣ употребленіе разума своего. Онъ запретиль имъ объимъ слъдовать за собою, и съ врожденнымъ своимъ мужествомъ потель во дворецъ.

Почитающая ево стража не препятствовала ему входь во внутренніе покои. По повельнію его отворяли всь двери. Церирь ужаснулся, видя на чель его

на-

Cu F-

начершанное величество и негодованіе, сталь безмолвень, и вы крайнемы замівшательстві. Но не такі было сы Пуликою. Вы радостномы восхищеніи бросилась она кы родителю своему, обняла его коліна, вопія:

О щастливый, высочайше благополучный чась, въ который встрвчають взоры моего родишеля, прежде нежели ръки превозмогающей любви погрузили сердце мое въ своихъ сладостяхъ. Да, дражайшій дашель жизни моей, сей великодушный и любви достойный Монархв, вздыхаеть по своемь и моемь благополучін, и почти уговориль меня, принять драгоц вный подарокь своея в врности, и безь согласія твоего предаться его обътіямь. О! я забыла бы мой долгь пропиву тебя, естьлибь только усмотръль онь, какь сражалось сердце мое сь препятствующими моими устами, чтобЪ не лишиться удовольствія принять оть самого тебя согласіе и благословеніе кЪ толь славному для меня браку.

Невинныя черты лица Цуликина, и Улыбками подкръпляемая ея откровенность, ободрили пораженный духъ Сагебовъ. Онъ подняль ее, обняль родительски, и кроткимъ гласомъ склонности сказалъ: Спѣши, дочь моя! принесть утѣшеніе твоей родительницѣ, въ каковое привела ты мое сердце. Она ожидаетъ тебя у вороть дворца. Довърь се и моимъ попеченіямь твое истинное благополучіс.

По симъ словамъ возвела невинная дъвица наполненные впечатлънія очи свои на Перира, поцъловала нъжно руку отца своего, и пошла съ проворностію возвышенныя надежды,

Посл'в прогающаго явленія сего, сл'вдовало зам'вшашельное молчаніе, которос прерваль наконець Сагебь, начавь к'в Цериру сл'вдующее:

Какъ охошно желаю я пощадить стыдь от твоего раскаянія, не буду я спрашивать о причинахь того, что видъль и слышаль; и какъ дочь моя милостію небесь избавлена от двойных в сътей твоего искушенія и ся несмысленности: то жалуюсь я о удовльтвореніи, коимь должень ты мив за толь недостойный поступокь и незаслуженное поруганіе, къ собственному твоему сердцу.

Ахь! объяви себя моимь другомь, вскричаль Церирь. Я не хочу представлять пебь чистоту моихь намъреній. Прости мнъ великодушно, естьли ты оскорблень, и пребуй всего, что вы моей состоить власти. Такь

Такъ послъдуй мив не медленно въ замокъ, подхватиль Сагебь, въ коемъ твои неодуманные приказы удержали Перизаду подъ карауломъ; раскайся въ своемь подломъ противу ея поступкъ, и тогда забуду я мое собственное оскоръление. Еще хочу я быти твоимъ истиннымъ другомъ и върнымъ подданнымъ, естьли ты отдашь справедливость Принцесъ, которыя красота такъ помрачаетъ всъ красоты въ свътъ, какъ блистающая Цохара (*) спадо звъздъ на голубомъ сводъ. Что лъжить до моей дочери.

Удержи люшыя рѣчи свои, прерваль Церирь, не произай шоль острыми стрълами словь швоихь сердца, которое прошиву шебя не имъешь оправданія, но и не можешь склонишься на швои неестественныя предразсудки. Предпріятіе, чрезмѣрно оскорбившее достоинство мое, предало въ руки мои Цулику; но знай, что я еще прежде сего случая, кошорый любовь моя учинила исобходимостію, заключиль возвесть ее на престоль мой. Сіе ли шоль ужасное шебѣ оскорбленіе? [Безчестіе ли щебѣ, что назову д шебя отцомь моимь?

^(*) планета Венера по Персидски.

ТакЪ Тосударь! говориль Сагебъ, имя, которое во встхъ другихъ обстоятельствахь было бы моею гордостію, днесь покроеть меня только срамомь. Не подосадуй на мою необходимую вольность мивнія. Не время льститься мив суетными идолами чести. Когда я уступиль швоимъ желаніямь, да, еще и сь перваго свъта моего рязума, возвель я очи мои къ пресвътлому престолу добродътели, предь коимъ всъ короны земныя прахь супь. Тамъ шолько дочь моя можеть во истинну возвыситься, туды должень я вести ее, вмъсто чтобь и самому сугубымь преступленіемь сбиться сь освященнаго пуши сего. Я обязанЪ върностію твоею Принцессь, коя надміру достойна любви твоей и почитанія, и кою ты безь казни оскорбить не можешь. Но естьли бы я от имяни твоего сватался за женщину и низкой природы, и когдабь сь въроломствомъ твоимъ не соединялась опасность: то и въ таковомъ случав не хошъль бы быши я совиновникомь. Я объщаль Цулику Елиху, и когда бы она весь свъть несла за собою въ приданые: по не нарушиль бы я слова къ безпокровному сыну моего друга.



Периръ желалъ скрышь нетерпъливость свою къ высокодушной ръчи Вези-Ря своего; но услышавъ имя Елиха, не могъ удержаться болъе, и сказалъ съ сви-Ръпымь взглядомъ:

Стрегись, дерзскій челов'єкь! стрегись во зло употребить благодарность, коею должень я прежнимь швоимь заслугамъ. Сія обязанность угаснеть въ мгновеніе, когда я вижу, что ты вмісто возстановленія сіянія моей короны, назначиваешь меня кЪ спыду преэрѣнныхЪ оковь. Удались, и разсуди получше о своихъ должностяхъ. Святъйшее между оными должно состоять въ поспъществованіи щастія твоего Короля и твоей дочери — Я сказаль вмъсто Короля, твоего друга, есшьлибь неизвъсшный Елихъ не похишиль у Монарха швоего сего имяни. Въ три дни отдай мив Цуликину Руку, или, упорствуя одержать свое слово, готовся сочетать дочь твою съ бездущнымь шъломь моего недостойнаго совмъсшника.

По семь отворотился онь прочь отв Сагеба, который оставиль дворець св го-рестію, каковая извыстна только велико-хушнымы и преизящнымы сердцамы, по-муреннымы дерзкою неблагодарностію, вы

въ которой нъть и того облегчения, хота бы укорить себя вы причинь заслуженія оныя. Как' между тімь просвіщень ный и швердый разумь Сагебовь, не дозволяль доступа никакому легкомыслію чувствь и намфреній, кон толь общи большей части человъковь, и не даваль имь бросать себя, подобно волнамь корабль безь кормила; то не премъниль онь перваго предопредбленія о правт Церировомь. Онь видъль еще вы сердит Государя сего съмяна всянихъ добродъщелей; но оныя были заросши терніемь страстей толь тусто, что требовалось искусной руки , исторгнуть вредныя сін растънія. Сей помысль возвращиль его на прошедшее. Онъ укориль себя, что не уменшиль тлась разительных выговоровь и представленій, умалчивая, что праведный Министрь не имбеть труднейшей у своего Государя работы, когда должень усладишь естественную горечь истинны. По сему вознам врился онв испышать си лу уговоровь, прежде принесенія Принцессь Цаблестанской толь жестокой въдо мости. Въ намърени ономъ больше укръ пился онь, узнавь, что Еликь дъйствительно посажень Цериромь вь темницу, н опасаясь, чтобь оный вы первомь жару его бунтующих страстей не быль жер-

Естьлибь добрый намбренія Везири имьли дьло только сь горячимь Церировымь сложеніемь, можеть бы достигли оныя своей мьты; но по нещастію долженствовало имь сражаться сь лукавою элобою, каковую, какь довольно извъстно, можеть вь способное время употребить злый совьтникь.

ни вы какомы случать, не нужна такы во время ратованія его противу разума, истинны и правосудія. Праведный приводить умы вы состояніе, сносить самому бремя мыслей своихы поды твердою тягостію скорьби. Преступленіе обезсиливаеть сердце замышательствомы, полобно принуждаеть его вы само себя возвращиться, и наконецы искать постороный помощи, для полученія своей крыпости. Равно Цериры едва только повельлы вырному своему другу, удалиться сы глазы, послалы по ложнаго друга пріобрытеннаго неосторожно безразсудствомы.

Мелек в получиль ожидаемое повельное съ восхищениемь. Онъ вы дверяхъ дворца осторожнымы окомы наблюдалы все произходящее, и изы безпокойнаго лица



Сагебова выводиль благосклонное для себя предзнаменование.

Коль ин пріуготовлень онь быль къ тому, но добродътелію Сагеба тронуть быль изумленіемь и принужденнымь почитаніемь; но вскорь отдохнуль оть сето перваго движенія, приписывать великодушное заключение Везиря безстыдной гордости и несносному упрямству, и говориль толь пространно о опасномь преступленіи подданнаго, который противишся воль своего Монарха, что совстмы замѣщаль шѣмь разумь Церировь, и выдавиль от него приказь, окружить жилище Сагебово отборною стражею, и Везирю возвёсшинь, что пе ему, ни домашнимь его не позволено выступать изв сихв запершых ствнв, по коль вручится Цулика объятіямъ ся царствующаго любовника.

Послѣ того, какъ Мелекъ утвердиль таковымъ образомъ основаніе злаго своего расположенія, что бы не опровергла оное мочная рука добродѣтели, считаль оны за нужное Сагеба, коего увѣщаній ужё не опасался, укрѣпить въ его великодутий; ибо отъ сего ожидаль добрыхъ послѣдствь своимъ намѣреніямь.

Съ довольно пришворнымъ принужденіемъ возвъстиль онь нещастному Гезирю, возложенное на него исполненіе, и открыль ему притомъ предпріятіе, оказать всъ добрыя услуги сторонъ справедливой, кои только не былибъ препоною собственныя безопасности; и слъдственно выдумать средства Елиха свободить, и угиътенному дому дать способъ, оставить Королевство Карецмское»

Хотя всё таковыя каварства были избыточны; котя великой душё Сагебовой ненужень быль якорь къ твердому стояню въ морё безпокойствь: однако Мелеково предложение принято съ благодарности; ибо лукавый придворный много приобрёль въ сердув, наклоненномъ о каждомь добро думать, чрезъ ревность оказанную къ спасению чести Пуликиной.

Между мрачными закоулками, по коимб неусыпный Мелек в долженствоваль красться кв обиталищу честолюбія, ложно блестящему, не меньше заботился онь, каковыя шаги надлежало ему имбтв вы разсужденіи Перизады. Онь столькож воялся Принцессы сея какь и Сагеба, и не сумн вался, что оная прійметь сего сторону, коль скоро красота ее утверанты право свое на сердце Церирово. Для часть 111.

сего страха берегся он напомянуть имя се предь обезумленных Государемь; и любовь его къ Цуликъ поддерживаль въ безпрестанномъ упоеніи, оставляя времени извлеченіе его изъ сего Лявиринов затрудненій.

вь томь, какь сей мниль себя быть властелиномь будущихь произшествій, Перизадины кроткія и печальныя возды-ханія, Ангелогів защитникомь безпорочныя невинности взнесенныя на небо, простерли оттуду на его и Перирову главу заслуженный ими бичь, и доставили ей утьтеніє вь великодушномь дружествь.

Когда молва и любопоношение распространяють погръшности великихь мужей, усугубляють при томь скорость свою и помрачение; гласы таковые достигли жилища, вы коемь Прицесса Дилемская желала быть погребенна вы забвении, и разрушили покой ся явными Церира обвинениями.

Любви достойная Ситара брала в сульб сего неразсуднаго Монарха н женьйшее участие, чтоб могла без ужаса снести помышления о висящем нады главою его б доты, и преизящное сердце ся еще бол те тронуто было несправелливостию его к Перизадъ. Она сравнила

Ħ

)

состояние свое съ совывстницынымъ, ноея щасшію многокрашно завидовала, и нашла свое безконечно сноснъйшимъ. Она отторжена от родителя своего человъкомь преступнымь и ненавистнымь; но сей родитель ее не явиль къ ней опцовской ивжности. Перизада напротивь оставила милосердаго достойнаго отца чтобы соединиться св великимв и возмюбленнымь владътелемь, котораго нашла подла и в Броломна. Ея пламенная страсть и Цериру образ непроницаемый ледь равнодушія; но мученія несоотвътственной любви отнюль не толь бользненны, какъ глубокая язва, пронзаемая въ чувствительномъ серацъ непостоянствомы

Таковыя разсужденія, которыя могами бы утівшить умь меніве великодущимый, нежели Ситаринів, были ей новымів бременемь горести. И таків приняла она пройственное вознаміреніе, жертвовать покоемів жизни своей, чтобы сообщить перизадів муро утішенія, и естьли возіможно, избавить Церира отів золів, его окружающихів. Віроломный мелеків не оставня донесть Принцессів Цаблестанской жестокую вість о Церировомів не-постоянствів, и умножить оную всёми в 2

обстоятельствами, каковыя только мотуть нежное растене наклонить поды косу смерти, како любви достойн я Ситара появилась, подобно посланнице съ небесь, ко удержанію потока, наводнившаго се уныніемь. Твердость ея уже поколебалась ото таковаго сильнаго удара; котя она его и предвидёла, нашедь себя невольницею вы томы мёстё, гдё ожидала царствовать: ибо надежды любовныя никогда не сблегчають скорбь извёстную. Кы тому же приссединялось нечаянное ея оставленіе Сагебомь, помеже и сіе сердце, подобное Перизадину, долженствовало исполнить добродётельнаго негодованія.

Ситара уменьшила сте послъднее болъзненное помышленте. Она увъдомила ее о великодушти Везиря, и мэдъ, кою воспріяль за то чрезь лесть Мелекору; ибо дъянтя Королей выставлены предь столь множественныя бдящтя взоры, что недолто остаются подь покрываломь молчантя

Принцесса Дилемская разсказала Перизадъ нещастное приключение свое съ благороднымъ чистосердиемъ. Она не скрыла отъ ней чувствований своихъ къ Цериру я и увънчала великодушие сея повъренности объяснениемъ, что она немедлънно послъдуетъ въ Цамакшаръ, и свътомъ истин-

COA



ны и разума раздѣлить мрачность, въ которой злость Мелекова отъ природы праведнаго и добраго, только пылкаго въ страстяхь своихь, Государя скрываетъ.

Перизада при повъствовании Ситары разныя испытала чувствования Она трепетала от стращной судьбы Принцесы, которыя красота, заслуги и мудрость вы любви, толико достойны были почтения и удивления, и сожальла о печальномы ея состоянии. Скорбы ея уменщилась на нъсколько чрезы от данную сею Цериру похвалу, и страстную его любовы кы ней; но когла Принцесса Дилемская старалась ободрить надежды, кои уповала, что произвела вы груди ея, и говорила о своемы от възды, и съ пролитемы слезы вопілла:

О пы, коея намбренія толико возвыщены наль слабостями смертныхь, что я почти сумнъваюсь, не небезное ли ты существо! не оставляй меня окруженну отчанніємь. Да не обманется преманщное сердце твое лестнымь прозерцаміємь, ласкательствующимь несравненнымь твоимь добротамь. Неколеблемая моя кь Цериру склонность не оставляеть мьста ни малому сумнънію о истиннъ

сказаннаго шобою вь похвалу его; но я въ возвышенномъ моемъ почтени къ нему простираюсь еще тебя далье, теряя півнь надежды, кою шы тщепно обвемлешь. Словомъ: я жалуюсь на элохопнаго дива (*) въ моемъ злощасти: ибо помысль, вь которомь мое воображенное лице могло бы прошиву стать твоимъ прелесиямь и добродътелямь, должень только сверьх вественною судьбою принудиться къ непостоянству. Престань потому стремиться кв невозможности: научи меня швоей умфренности, твоему сладкому терпінію, подкріпи мой слабый разумь. Твой нѣжный слухь не должень уязвиться суровымь звономь чувственности къ общему нашему любовнику. Никогда не возглашу я о мщеніи 60жіемь или человьческомь на владътеля, которому опдано мое сердце, и обязана моя върность. БезЪ роптанія останусь я въ стънахъ сего замка, который мнв сносивншее заточение, нежели будеть цёлый пространный свёть, естьми отлучусь от него; ибо я уповаю въчно жишь близь моего возлюбленнаго. Да будеть заблань гробь мой вь земль травы, opo-

^(*) Аним считаются за родь элыхь духопы

орошенной моими тайными и боязненными слезами. Проводи душу мою словами мира изъ нещастнаго ея пребывалища въ обитель въчныя радости. Тамо испрошу я тебъ награду, надлежащую невинности твоей и смиренію.

Ситара не намърена была противиться бури праведнаго сътованія, преклонила чело покоренія предь всемощнымъ престоломь, оть коего низходять на землю печали и уттычнія, и ласкала себь, что можеть быть пошлется отрада новая ея подругъ.

никакое дружество не бываеть толь живо, изжно и продолжительно, какъ производимое съ сходностьми добродътелей. Зависть и ревность не могуть участвовать вы семь освященномы союзь, понеже оно препятствуеть мъстничеству о заслугахъ или красоть, и самому подозръню, толь часто вливаемому совмъстничествомы вы любви.

Какъ Принцессы соединили таковымъ образомъ свои возвышенныя дущи: то возьимъли взаимно сію совершенную довъренность, каковую только время можеть приводить въ созръніе, те излівніе сердца, кое въ щастливомъ состояній толико увеселительно, и въ печальномъ

умѣшно. Но котя сіе сладкое сообщеніє мыслей иногда удерживаеть токъ скорбей; но не можеть быть инако, чтобь не продолжаль оный теченіе свое сь сугубымь рвеніемь, до коль не изсохнеть его источникь. Такъ можеть чувствуеть уязвленная серна ослабленіе оть употребляемыхь ею цѣлебныхь травь; но не нсцѣляется совсѣмь, до коль стрѣла жестомаго ловца дъйствіемь сильнаго Диптама изпадеть изъ кровоточной ся груди.

Ситара довольно была доказана вЪ сей истиннъ, видя избраниъйшій кринъ цвътущій въ садахъ красоты, увядающій въ прелестномъ его корени. Она употребила по тому изъ полей нъжности оружіе заклинаній, дабы Перизадино несогласіє на ся предпріятіє побъдить, здълавъ котіємъ уговореній опыть въ твердое Церирово сердце; но чувствительная и мностонещаєтная Принцесса трепетала отбего покущенія, которое предубъжденнаго Монарха можеть предать бользненнымъ сраженіямь, и можеть быть ръщится къ собственному ен замъщательству.

Митніе, коимь объемлются слабомы слящіе и порочные умы, по которому невидимымь и злымь существамь присвояется иткоторая власть, было доволь-

но безбожно, чтобь возмогло поколебать основащельную силу опредъленія въ Перизадъ, и быть принято чистымъ ся сердцемъ. Она опровергала оное, яко заблужденіе разсыпаннаго своего разума и омраченія дюбовнего. Она признавала, что возвышенное правосудіе не можеть дозволишь, чтобь возбуждались св силою своей злобы, кои предъ стращнымь его судилищемь воздадуть отчеть въ томь. Она находила многія причины извинять Церира съ сожалъніемь, и еще множайшія, для коих в не хотвла разлучиться от возлюбленной своей другини, доколь Сишара не обращилась ив суровымь и незаслуженнымъ гоненіямъ, которыя преизящный Везирь терпъль занее, и оружіемь великодушія получила ее согласіе.

Во время, когда дружество простирало крылья ревностнаго усердія, раздівлить густый облакі коварнаго ласкательства и измінническихі совітові, запуталась неосторожная злоба ві собственныя свои сіти. Сі не многихі дней, кои назначилі Церирі Сатебу кі рішительному отвіту, прошло уже довольное время, и хотя мелеково укищреніе содержало страсть его кі Цуликі ві безпрестанвомі жару; но честолюбивый придворвоботь ный, ный, который быль болье предпримчивь, чьть искусень, не довель еще дела кы развязкь; поелику самь не придумаль что наилучше избрать ему.

Въ его состояло власти, облегчить Сагебу бътство; но никакое удаление не есть защита подлой трусости Лютый иравъ его лучше желаль бы совсъмъ истребить съ свъта Везиря сего; но не согласовалось то съ его намъреніями, и успокоялось стремленіемъ Церировымь, который безпрестанно возобновляль свои угровы, но не могь принудить себя къ толь строгому поступку, противному доброть его сердца.

Мелекъ взиралъ на мгновене, которое свободить его отъ Сагеба, и слѣдственно отъ Цулики, какъ на часъ, въ который Перизада достигнеть опять Церировой склонности, и возвратить его по прежнему добродътели. Съ нимъ было подобно, какъ съ кормчимъ, коего корабль носится между двухъ опасныхъ горъ, и коему не достаеть ин искуства, ни мужества; по чему оный, вмѣсто чтобъ осмѣлившись продолжать путь свой, бродить въ стращномъ проливъ, и предлѣжить опасности, нечалныть валомъ волнь быть брошену на камень и разбиту.

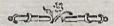
въ сей неръшимости распростеръ онь мрачныя съти, въ которыхъ истинна и клевета весьма искусно вмъстъ были сотканы. Одинъ достойный его посланный, отправленъ быль съ симъ бъдственнымъ орудіемъ отчалнія, запутать во оное Перизаду; но тщетно ожидаль онь боязненно извъстія о слъдствъ, и положился на тъ, коими онъ окруженъ быль. Вся власть его, коварство и объщанія, меньше дъйствовали на простыя и неповрежденныя души, какъ обворожающая пріятность и отмънал печаль нещастной Принцессы.

По сему онь къ настоящему побудительному основанію, для чего Ситара вь сіе бъдственное время ко Двору явилась, не имъль ни мальйшаго подозрънія. Онь еще радовался тому, и льстиль себъ, что оная Принцесса, которыя склонность кь Цериру изъ прежняго попеченія о немь вь часы опасности была вещь встмь извъстна, будеть просить его помощи къ произведенію своего намъренія, истребить объихь совмъстниць изь сераца, могущаго скучить препятствіями и неизвъстностію, и таковое намъреніе ухватиль онь яко надежднъйшее,

При видѣ Ситары лучь радости оживилъ блѣдное и увядщее лице нещастнаго наго Монарха. Изб его толь долго тибвом вылавших и посл угаснувших в печалію очей, простерся спокойный лучь радости и благодарности; и хотя онв вы то миновеніе укорялы себя втайны любовію своею кы Пуликы, как неоправлаемою несправедливостію кы Принцессы дилемской; но стыды вскоры побыждены удовольствіемы, что нашелы совсымы себы подверженное сердце, косму ужасы мыслей своихы безопасно выфрить могы.

Естьли бы Ситара и намбрена была, употребить противу Церира оружіе у коризно: то состояніе его исторгло бы у ней сіе опасное средство; ибо движенія дущі ея и самый кроткій глась склонности привела вы недбяніе. Обязательное ея безпокойство ободрило пристыженнаго Тосударя. Онь открыль уста чистосердечія, и разсказаль ей свою нещастную любовь, и следствія оныя сь горячностію, сь каждымь словомь умножающеюся. Такь прибавляєть железо вы кузнице раскаленіе свое сь каждою искрою, кою выбиваеть молоть изь твердыхь боковь его.

Сожалишельная Сишара слушала его не прерывая, поколь воздыханія и слезы ся охладили воспаленную его душу, и раз-



топили укртпившуюся скорбь его. Нако-

нець сназала она:

Не мит, Государь! прилично сражаться сь силою страсти, которая, какъ я опасаюсь, есть толико непреоборима, какъ шы ушверждаешь. Всего меньше дозволяется мнъ, укорянь твое поведение; но позволь одно только возражение, которое пристойно моему полу и моей ревности къ твоей славъ.

Когда нещастная Ситара въ первые предстала твоему высокому присутствію; когда лице ея покрыто было стыдомЪ, Распростернымь на ней оть человъка безбожнаго, когда она къ стопамъ твоимь отослана родителемь, твоимь непримиримымь непріяшелемь: не воздвить ли ты ее изь праха замъщательствь, изръченіями гласа благоволеній? Не позабыль ли ты собственную скорьбь свою , чтобы успоноить ее? Не нашель ли ты ей мъста въ твоемъ дружествъ, хотя сердце твое тогда наполненно было истинною и благо основанною радостію? Не Уже ли источник в сожальнія и милости вЪ великодушномъ сердцъ твсемъ толико изчерпаны, что не можешь ты сообщить Каплю онаго прекраснійшей и нещастнійшей Принцессь Перизадь?

Она не спіранница, не дочь врага півоего, прибъгающая кі сожальнію півоему ві нещастій, которому път самі причиною. Она Принцесса, которыя ві родитель обръль ты славный образець твоей храбрости, коя на справедливость твою имъла право, когда ожидала любви твоей. Ты искаль ее ві странь отдаленной, и днесь, когда она по усильнымь моленіямь твоимь, надъющаяся на вірность твою, спітила ві твой обіятія, находить себя какі невольницу ві твоемь государствь, оті тебя оставленную, й призираємую твоими льстецами.

О! естьли бы ты видъль котя едииую каплю чистыхь токовь, кои, подобно ръкамь, проливаются изь любви достойныхь очей ея: безсумнънно увърена
я, что всъ прелести Пуликины, которыхь ни мало уменьшать не думаю, не
тронули бы такъ твое сердце, какъ
сіи слезы, сей драгоцънный ужась дущи истинно чувствительныя и невинныя.
Да, Тосударь, сія дъйствительная Пери
красотою и совершенствами, любить тебя
возвышенною склонностію, которыя же
лаеть, равно какъ провождаемаго высотайтимь благополучіемь дарованія, и яко
дара, который можеть сообщить возлю-

бленному предмету. Ты быль бы воскищень симь благороднымь желаніемь, и коль мало ты предвидишь мученій, коихь оно будсть тебь стоить. Вь самомь дёль, Тосударь! ты должень сему неоцененному сокровищу дать мысто вы своемь сердцё, или возвратить оное вы первоначальную его сокровищницу, и пошерпёть чрезь то убытокь, коего никогда не загладишь.

О моя върная, моя любви достойная другиня! всиричаль Церирь въ невыражаемомь движении, ты только, одна ты только, могущая вести утомленные стопы мои чрезь сто гору безпокойствь и затрудитий; но имъй жалость съ моею слабостю. Хотя ты очаровательный образь, который моя вообразительная сила начертала о Перизадъ, возобновляеть въ душъ моей толь живо; но Цулика еще владъеть въ моемь сердъ. Не усиляйся, чтобы одолъль я непобъдимую страсть, и располагай всемь, что ни есть въ моей власти.

Надвешся ли ты, что поль моего Королевства, что всъ мои сокровища приняты будуть во удовлътворение Принцессою Цаблестанскою. Предложи оныя ей, и я сь радостію отдамь. Естьли она

no-yz

пожелаеть возвратиться нь своему родителю: учреди ей великольпивишее провождение, ороси, естьли можно, праведный гивы ся потоками умиления, изсуши слезы ся рукою дружелюбія; но не забудь для всего онаго меня совсымь. Не винность провождаеть стопы ся, и простираеть балсамь утвшения окресть ся; во мижжь совыть умножаеть скорбь и замытательство. Наинещастивные, имыють истинное участие вы великодущномы твоемы сострадании.

Первая обязанность, возлагаемая ня меня драгоцівнною сею довіренностію отвътствовала Ситара, состоить въ томь, чтобь помстла я тебь возвращиться кь добродъщели. Какое ни имъла бы послъдство любовь твоя къ Пуликъ, довольно, когда шы вступишь на путь должности, ведущій тебя къ Прицессъ Цаблестанской, то помышление о начати праведного д'вла, распространить мирь вы чувствах в твоихв. Я препровожду шебя по трудному пуши удовавтворенія; ибо когла ты есть нападатель: то честь и пристойность требують, чтобь твои уста просили прошенія, и предлагали средства нъ заглаждению оказанной несправедливости Mos

Можешь ли ты думать, сказаль Церирь, чтобь вы силахы быль я предстать очать ея, воспаленнымы праведнымы гиввомы? Могу ли я кы прежнему моему преступлению приложить новое поругание, видыть прелести, которыхы обладание уже оставить должень?

e

1

9

Нѣшь, отвъиствовала Ситара; состояніе ея разръщаеть ее оть закона, предстать безь покрывала предь Монаркомь страны, и скромность ея солнце красоты ея безь принужденія явить очамь твоимь, когда она конечно прекратить свои бъдствія, и воспалить твое сердце своими лучами.

Но что скажу я вы мое оправдание? спросиль Церирь. Какое красноръчие умобно снять на себя подобный трудь.

Твое собственное, говорила Ситара, Сераце Перизадино не будеть противу того непоколебимъе моего; они оба оживляются равными чувствованілми.

Сказавь слова сіи, коихь неосторожность поздно примътила, прекрасное лице ел покрылось стыдливостію, коел Розовый цвъть еще возвысиль во объятіяхь Церировыхь, который схватиль ес сь братнимь чувствованіемь благодарности, и награждаль тъмь великодушное

Tacma III. B

ея сердце, объщая ей чрезь два дни послъдовать въ замокъ, или лучше сказать, въ заточение Перизадино, и сирыть путь сей отъ Мелека.

Ситара по опытамъ въдающая, что раны любовныя чрезъ растравляющія средства строгости воспаляются, а не исцъляются, получила чрезъ сей умъренной способъ то, чему онъ толь ревностно противился въ премудрости Сагебовой, коего имя она разумно упоминать остерегалась, поелику судьба его зависъла отъ Перизадиной.

Когда неутъшная Принцесса Цаблестанская увидъла въ черта хъ другини своей щастливый успъхъ, слабый лучь надежды уясниль печальное сердце ея; но когда услышала, что все ожидантя Ситарины утверждены на сильномъ дъйствии, кои прелести обхождентя и изящный видъ ея имъли на Церира, то погрузилась она опять въ пропасть своего унынтя.

Между тъмъ склонилась она ма учинение опыта, но съ благороднымъ вознамърениемъ, когда не произойдеть по желанию, освободить Церира отъ объщанныя върности, и просить его только о освобождени Сагеба, и поспъществовать онаго щастию, чтобъ возвесть Цулику на тотъ



тоть престоль, съ коего она ею поль несправедливымь образомь свержена.

Великольпный и прівшный льсокь украшающій садь замка, и коего высокія древеса достигали облаковь, имбль слабое подобіе съ сънію правды, вь которой Церирь вы первыя увидель Перизаду. Драгое воспоминание сего часто приводило печальную Принцессу въ сте очарованное мѣсто. Она научила многочисленное стадо птичень, во ономь обитающихъ, повторять ея жалобы; она научила все воздыхать съ собою: ибо благовонныя древеса пріемля отб ея воздыханій новый пріяшный парь, вь змакь благодарносии приклонями свои оживаенныя въщви. Сте мъсто избрала Ситара къ новому позорищу любви, къ престолу возобновительного соединения и радости-Она уговорила Перизаду, принять тамЪ непостояннаго Монарха, и надёть таковоежь нлашье, наное носила въ Лавиринов, и согласная Принцесса удалилась во оное въ день назначенный къ свиданію. Трепещущее тъло ея было поддерживаемо дружественною рукою Ситары, и движение сердца ел, которых в изображение перо смущаеть, и превосходить всв упомобленія, можно шолько шти бышь по-B 2 84 W.

нимаемо, кои чрезвычайное смятение maковаго состоянія извідали собственными опытами.

Церирь пришель, котя вооруженный своею бъщеною страстію къ Пуликв, но не могь перваго божества души своей, представшаго ему вы томы самомы видь, вр каковомр онр почищаль его шоль долго, увидъть, не почувствовавь воскищенія, припомянувшаго ему всь приключенія, со времяни разлуки случившіяся з но вскоръ оныя загладившися въ его мысляхь, возвели его кв ненавистнымь настоящимь произшествіямь; что принудило его опустить до земли чело; пораженное замъщащельствомъ и стыдомъ Одни воздыханія его простерлись вмісто словь извиняющихь и удовлітворяющихь жь слуху Перизадину, которая отвът ствовала ему тъмъ же, но произительнъйшимь гласомь. Чрезь что предопредълижа серяце, ево любви; чрезь то пришель онь вы первый восторть, и бросясь предъ нею на колтни, вскричаль:

Можешь ли ты дщерь небесная! можешь ли ты простипь казни достойному, бъдному и раскаявающемуся Цериру? — Сердце по истиннъ заслуживаеть быть бъдно, которое прощать

не можеть, отвътствовала Перизада, кот-

Больше не успъла она выговорить; ибо въ оное миновение послышанъ голось, жесточае ревущаго Съвернаго вътра, въ непогодливую зиму, возгласивший по воздуху слъдующия страшныя слова:

Спасай, о Король! драгоц вниую жизнь твою, толь постыдно предаемую от в двух в негодных в женщинь. Чрезв несколько минуть Принць Цалцерь окружить замокь; мщеніе ведеть его. Опустопеніе означають направленныя стопы онаго кь изм вниць сестр своей, которая довольно в вдала, что впадещь ты в в ея с ти, и назначила потому тебя жертвою, им вощею терпыть заколеніе на олтар в ги ва и гордости.

Гнъвь и врость заступили въ Церировомъ серацъ мъсто возвратившейся любви и раскавнія. Онъ бросиль смертоносный взорь василиска на Перизаду, и кри-

чаль:

Аьстивая женщина! такъ то утверждаещь пы мнимое великодущіе послъдняго твоего въродомнаго возглащенія; но я сіи коварныя слова обращу въ собственное на тебя проклятіе. Да, естьли ты ммъещь еще чувствованіе от предложен-В 3 наго наго на тебя доноса, я здълаю, чтобь во ужасъ души твоей повторялись слова: Сердце по истиннъ заслуживаеть быть бъдино, которое прощать не можеть.

О моя Пулина, ноторую я толь нещастно оскорбить мотъль, ты одна, ты заслуживаеть почитание, красотъ надлъжащее, когда оная возвышена чистосердечіемъ и невинностію.

Сказавь сіе, послідоваль онь поспішмо Мелеку, безпресшанно понуждающему его шесшвовать за нимь. Онь оставиль Перизаду безчувственну на рукажь Ситары, которыя сердце произецно было жестокою стрілою оклеветанія и толь злобныхь укоризнь.

Намь должно изследовать настоящія причины нападенія, бывшія неистовому Монарху птоль неожидаемы, огорченнымь подданнымь его толь безпонойньь, и добродётельной Принцессё Цаблестанской толь нещастны, вы самомы ихы отдаленномы источникь; и сін приключенія, кон персты судебы вмённаль вы связь времень, и произвель взы оныхы толь патубныя слёдствія, развязать рукою истинны.

Подобно Океяну, когда вѣтры преспануть безпокоить жидкое его зеркало, когда жогда облаки забудуть жужжание свое, и непогода изтощить огненныя свои стрь. ны , преходящему тогда изв страшнаго волнованія в неколеблемую шишину, и въ своихъ неизмъримыхъ берегахъ кажущемуся дремлющимь: равень быль Тистасть. Когда буря заботныя жизни успокоена стала кротчаншею тишиною, н пріятности престола перевісились ві безопасную забаву; опустился онь вы нъдра лъности, и повода Царства своего дремошно пустиль из ослабших рукь своыхь. Склонный кь чувственнымь забавамь, не бывь порочень, роскошень, но не женолюбивь, не дъящелень, но непраздень, препровождаль онь течение года вы увеселеніяхь и времяпровожденіяхь, которыя наслёднику цвётущаго имёнія вы частномъ состояни весьма бы приличествовали, но для сына Логоразвова и Царя Иранскаго были неудобны.

Вся Азія служила различнымы его удовольствіямы, и отдаленный острова приносили свое, ко украшенію палаты его работами великольпія. Галлерен во оныхы казались оты отненныхы черть одушевленныя живописи стоящими вы пламени. Китай присылалы свои чистыйшія сосуды, кы пытности столовы его. Индія

пишала своих слонов драгоц вник зубовь, для выкладыванія дверей его, и сердца горь ея шекли кровію, чтобь снабдить его яконтами. Собственныя берега морей обогощали его сіяющими дщерьми раковинь, и города его украшали польд его художественными тканьями изь работь червей.

Не токмо дворець вы Герать быль приведень вы порядокы кы принятию безсмертных духовы хранителей. По повельное его воздвигы главу новый городывы Парсистань, и новый рай появился вы садахы Истак шарских в. Художество и природа споровались, украшая сіе любезное позорище, натура снабжала художествы совершенный ими дарами красоты, и художествы дылали природу чрезы точное подражаніе прелестямы св еще прежрасные.

Здёсь были пространные ходы безтрестанною зеленью покрытыя, и болрым Антилопы [родь звёрей] прыгади по муравамь. Рёки были отведены изъ прежияго своего теченія, и вмёсто чтобъ протекать пустынями, окропляли прелесттёйшія цвёты, кои текущему кристалау сообщали пріятный запажь.

Тистасть разумьть царство растьній и звірей, от величественныя пальмы и великорослаго верблюда парда, до ИЪжнаго жасмина и забавной обезьяны. содержаль оныхь сь нъжнымь попеченіемь вь своихь оградахь. Онь зналь даже и сіяющія звізды по имяню, и наблюдаль ихь сь своей мраморной башни, и часто провождаль по нъскольку часовь, Разсматривая вступленіе изв'єстнаго св'ьтила въ солнцт. Мудрецы и художники изобрфтащельного востока содержались щедро вь его Философскомь уединении, и сообщали къ ушъшеніямь пышливаго дужа Монарха своего съ неизчерпаемыми перем внами свое собственное.

Любви достойная Кенаія не рёдко брала участіе во оныхо время - провожденіяхо, но во собственныхо упражненіяхо своего пола была она примъчательное своего супруга. Она предпочитала стараніе видъть туберозы свои цвътущими, и кормить разноцвътныхо попугаево свояхо Египетскимо сахаромо, работо наблюдать звъзды, или разсматривать зданіе огромныхо храмово, до рожденія На-Ревича, получившаго имя Асфендіара. Сей привлено но себъ ея матерьнюю ножность, наполнило грудь Тистаспа радостію, и

В 5 распро-

распространиль общій лучь щастія на народь его, который думаль, что онь уединенныя часы свои посвящаеть ихъ блату, и возносиль потому кадило молитвь о его благоденствій къ небесамь.

ВЪ паковой прелестной перемънъ удовольствь и разсужденій, протекали не примътно царю Иранскому мъсяцы. Присутствіе его вь Герать дълало зиму меньше непріятною, и сти Истакшарскія прохлаждали жарь автній своими потонами, или благовонными своими застъньми. Но хошя всв части царства его наполнены были очаровательных в красоть; но отдаленныя провинціи от Ирана не имбли для Гистаспа пріятностей, и никогда не удосшонль онь предъловь ихъ освъщить величественными своими и благошворными лучами, кошорыми очи Монарха обязаны всему пространству областей ero.

Пришель ли духь его отв недвятельности жизни его вы ослабление? Думаль ли онь, что Монархь можеть просидыть скрытый за облакомы мрачности, дабы народь, невидящий вишиняго его вида, могь изображать его вы помышлени сы большими совершенствами, нежели смертный имъть можеть? Словомы: имъль ли онь жъ поведенію своему каковыя нибудь обманчивыя причины или нѣшь, но по крайней мѣрѣ Везирь его Гіамасбь радовался въ тайнѣ, видя безпечность Государя, ввѣрившаго ему кормило великаго корабля въ правленіе, и предоставившаго потому оный возверженію на камень или отмель, и даже опасности полнаго сокрушенія.

ТакЪ накЪ левъ Мацендеранскій, когда пастырь дремлеть вы своемы скрытомы шалашь, свирыпствуеть во всю ночь посреди беззащитных в коровь, коих плачевный вопль относится выпрами возстающими сы волнующагося Каспійскаго моря: подобно и Гіамасбы. Оны сорвалы покрывало чистосердныя привязанности кы Тосударю своему сы своего сердца, и прииялы свойственный свой характиры, начавы жительми Ирана владыть жезломы угибтенія.

Честнолюбіе его было толь же безпрежъльно, как Океян воюющій около бретовь Мултанских , и предметь онаго быль не меньше, как обладаніе множеством государство от сего окружаемых . Онь думаль, когда онь есть сынь Каяхоэру, завоевавшаго большую часть земель сих , и присоединившаго оныя къ царству Иранскому, то и престоль надлежить лежить ему преимущественно предь сыномь Логоразвовымь, и сіе воображенноє оскорбленіе льжало гноящесся вь его ньде рахь.

Ночь послѣдовала ночи, и серебряный кругь луны совершаль свои перемены съ точною исправностію; но дуща Тіамасбова была неперем вняема, и малыя капли сна, которымь его неспокойныя мечты дозволяли упадать на его въжди, безпрестанно стрясаемы были сновидьніями измъны и бунта, и привидъніями вышняго начальства, играющими въ его вообразительной силь, подобно какb роса cb гибких ветвей. Но цвъть его надежав едва началь цвъсть въ саду лукавыхъ его предпріятій. Видъль онь, что Тистасть сидъль еще твердо на престолъ въ серде цахЪ ревностныхь своихъ подданныхъ, и зналь, что до коль сіе освященное съдалище было безвредно, Монархъ укръплень на горъ изв камня алмазнаго. Какв искусень быль онь изсладывать всв страсти человъческія, то не могло сму быть несвидомо, что грудь благооснованныя върности твердъйшая есть мрамора, и красныя капли, согръвающія сераца склонныя, драгоціннье Тосударямь соя кровищь яхоншовыхь. H

И такъ первый трудь сего человъка, столь же неблагодарнаго, сколь и хитрато, столь же лютаго, какъ и предпримивато, быль въ томъ, чтобъ благодътеля и Государя своего низвергнуть съ престола любви народныя. Но какъ можно привлечь къ себъ склонность общественную, и Государя своего учинить ненавидимымъ; какъ одними тъми хитростъми, кои обращаль онъ къ опростаню престола государственнаго, приложить ко оному себъ свободный путь? Сте требовало искусства, коего ничто превосходить не могло кромъ неблагодарности его и злобы.

На сей конець оказываль онь себя къ явамъ рашнымь, коихъ храбрость защищала столичный городъ, учтиво и низ-ходительно, и орошаль Ироевъ Хорозанскихъ цълыми потонами своей щедрости. Онь принималь противу земледъльцовь и художниковъ, коихъ грабилъ, для наполнена общирныхъ сундуковъ своихъ, видъ сожальна, и когда что по часту было з надавалъ новый законъ, силою котораго отнималь больше, нежели половину пломинималь безпорочныхъ трудовъ ихъ, то примворялся проливающимъ слезы сострадавна

Kart

КакЪ первый ропотъ исудовольствій подобно слабому жужжанію автней мухна дошель во уши Тистасповы: то осторожная мысль его нападенна была нечаяннымЪ страхомь, чисобь бользиенный отголосокь сей не простерся в полаты Тистасновы. и сей уединенный Государь мгновенно не оставиль бы скрышныхь угловь, вь которых водворился. И дабы Везирю подкръпить его въ настоящемъ уединения вознамбрился оно оное ему отсовътывовать, понеже зналь непокоривое упрямство его нрава; ибо упорливый нравъ подобится пвю высокой пальмы, коя, естьли дать ей иное расположение, тъмъ усильные возвращается вы первое свое стояніе.

ВЪ слъдстве сихъ коварныхъ заключеній, наблюдаль онь благосклонный чась, въ который Царь, подписывая свое всемогущее имя на государственныхъ бумагахъ, усталь, и нетерпъливно желаль возвратиться въ свои уединенныя съни. Гиамасбъ примътя сте, говориль ему гласомъ видоподобнаго усердія:

Хотя благоденствіе, подобно милостивой птицѣ райской, распростираеть сѣнь крыль своижь надь главою Гистаспа; жотя око злобы осльпалется дучами славы твоей; долго ли солнцу величества быть скрываему облаками уединенія, и сладкому току добродьтелей эастывать оты недвятельности? Не уже ли ровнины Хорозанскія не имбють прелестей для своего владьтеля? Взирай! они жаждуть быть попираемы твоими блистательными сандаліями, и жалуются, что ты расточаеть благосклонность свою кь лугамь Истакшарскимь.

Дозволь словамъ истинных вкорениться въ слухъ примъчательномъ; оставътвое уединенное жилище, распространись, какъ простираеть весна радость и блакополучте окресть себя. Алмазъ есть царь драгихъ камней, но онъ не оказываетъ блистантя своего въ землъ. Уясненныя остртя стръль прямы и хороши, но не птоть крови непртятельской, до колъ излетять пущенныя изъ лука.

Что пріятиве мснуса Котенскаго? Но естьли останется оный всегда ві кощелькахі продавцові, кого усладиті запахі его? Ахі! накія имбеті Гіамасбі отмінныя свойства, чтобі Тосударь его возвысиль кі кормилу цілаго государства? Хребеті его приклонені поді тяжкимі бремянемі правленія; и соні, который прежде услаждаль труды его, изчезі какі какъ легкій паръ от очей его. Для него бы дучше, искать уединенной съни, и жезль правленія вручить рукъ, могущей употреблять оный съ довольною кръпостію.

Между шъмъ, какъ Везирь поддъльный жемчугъ пришворных совъшовь инзаль на нишку лжи; перемънялись щеки Гисшасповы цвъшами разныхъ страстей, и сердцу его мало уже было окружающей оное отонки. На послъдокъ сказаль онъ съ негодующимъ взоромъ, который Гіамасбу не быль ни не ожидаемъ, ни противенъ:

Тягостны ин тебь; неблагодарным человый теловый труды, соединенныя сы твоимы званіемы, и желаешь ты, облегчить бремя оныхы; возложа оныя на меня? Увеселенія палаты, каковы мой; не приличествують для подданнаго; и труды и работы непристойныя спутники для Государей. Знай, что Тистасть не заключаеть намеренія невлагаемаго премудростію; и не толь онь слабь; чтобь откинуть то, что единожды изобраль.

Не нарушай покоя моего никакими представленіями; и будь обнадежень, естьли глась неблагодарности еще развыразить мысли о лвности; естьли цвы тущів



тущія сти Истаншарскія еще развоскорбятся дыханіств поношенія; огненный перунь неудовольствія падеть на главу твою.

Сверьх в того не безпокой меня толь часто сими письмами и узаконеніями. Подписаніе мое либо не нужно, или можеть происходить от силы знаменитости, коею тебя облівкаю. Иди, заслуживай продолженіе моего дружества полнымы подверженіємы себя моей волів.

Тіамасбь удалийся св подобострастнымь молчанісмь, и естьлибь судить по его понуренному виду: то жальль онь о своемь проступкь; но сердце его радовалось о добрыхь слёдствіяхь, и вымышляло новыя роди угивтенія подданнымь оть имяни ихь Государя.

Каждый кустокъ травы, блестящей утреннею росою, каждый цвътокъ, который пламенный сосудъ свой разверзаеть въ саду прилъжанія, серебряное пшено и золотый шафранъ, самыя водоточныя трубы, понуждаемыя искусствомъ къ орошенію сихъ насажденій и понужденію оныхъ въ растъніи; однимъ словомъ, не токмо избыточное, но и необходимо кужное въ жизни, додженствовало давать двъ прети цъны своей въ подати, и остальное едва достаточно было, принести неусыпно труждающимся легкое защищение от зимних вътровь и хладиых почных паровъ.

Тіамасбь изобръль новыя уставы о наказаніяхь, и велъль ихь собрать вы особливую книгу. Здёсь распростерты оныя были подобно тенетамы или самоловамы звёроловительскимы, и подняты яко западни на истребленіе подданныхы; и кто преступаль противу сихы тайнохранимыхы повельній, быль осуждаемы, невыдая вины своей. Гіамасбы подписывалы нещастныя опредыленія имянемы своего Тосударя, и стяжаніе невинныхы преступиковы обиралось кы обогащенію сокровищницы Везирскихы.

Сего еще было недовольно. Семьявинь, долговремянными странствованіями по морямь и трудами рукь своихь доставнящій себъ изрядное жилище, и украсившій оное богатыми новрами Тилянскими, или фарфоромь Пекинскимь, быль замъчаемь лазушчиками Тіамасбовыми, такъ какь открываеть проворная собака прыгающую козу или боязливаго зайца по одному запаху.

Естьли шаковые люди мрачных запрещеній обманчивой книги еще не преступили: то къ кровавымь симь законамь намъ вписывались новыя учрежденія, которыя таковыя равнодушныя поступки, напредь жестоко запрещали:

Иногда составлялось уголовное преступление из того, естьли возложить острие топора на негодное дерево; пустить стрълу въ грудь хищной птицы; пересаживать поутру въ садахъ кипарисы, и по захождени солнца собирать финики.

Отв таковых в немилосердых в оружай власти никакая невинность не была безопасна. Освященный комнаты каждаго дому, были обыскиваемы, подв предлогом сокрытых во оных заповъдных сосудовь, палаты богатых и кижины бъдных , терпъли равном трное нападеніе отв нечувствительных служителей своеобычной води.

Симъ угитеннымъ народамъ ниже того дозволялось, чтобъ уклониться сихъ строгостей, оставя свои работы и изтоняя себя своевольно изъ отечества. Ихъ возвращали силою на пашни ихъ и работы, въ которыхъ трудились они для недостаточнаго содержанія своего, и всъ владъльцы обработанныхъ полей въ ономъ пространномъ царствъ были только невольники Везиря и войска.

Но Тіамасбъ быль прозорливте, чтобъ допустиль стрълы всеобщія ненависти упасть на свою голову. Когда изъ отдаленныхь странь приходили отряженные, просить помощи у престола милосердія:
Везирь письма перехватываль, говориль съ посланными обходительно, и угощаль ихъ съ изобиліемъ. Онъ сострадаль о угивтеніяхь, подъ коими они воздыхали, и подаваль надежду въ скоромь облегчении; но притомь вразумляль имъ, что сіи налоги произходять изъ источника, который запереть онь еще не имъеть силы.

Жизнь моя, прибавляль онь кь тому, безь сумивнія пожрется гніву тиранства. Жертва, которая вь надлежащее время охотно принесется; но я заклинаю вась, будьте терпьливы. Какая вамь прибыль, естьли лишитеся вы своего защитника, и вь наслідник моемь, можеть не сыщете вы таковаго себ'в истиннаго друга.

Сь словами оными отпускаль онь ихь, объятых вего великодущемь, окованных его краснорычемь; но сь трудомы скрывали они ропоть негодованія противу мучителя, который толь любви достойнаго Принца, каковь Гамасов, у

потребляль орудіемь своей насильственной воли.

Такъ то запушывается бъдность народа, коего Монархъ уклонясь внушенію собственных склонностей, правило государственное вручаеть рукъ чуждой. Хотя его сердце и окружается толпою смѣшныхъ добродѣтелей; но лучшія его свойства чрезъ пронырства коварныхъ Министровъ ядовишѣе становятся для его подданныхъ, чътда чистый источникъ отравленъ, то вредоносное онаго изліяніе проливается натвсѣ стороньь.

0

Тирансиво Похака, от коего пороков вся природа в ужаст наменьта, не было толь угивтательно, и не произвело стольно бъдствь, накь спящее добросердечіе Тистасново; и дв в зміви, которых в сей безбожный неправедный завосватель нормиль кровію своих подданных в были не такь обжорливы, накь чудовище, которое сынь Логоразвовь питаль воздыханіями мучимаго своего народа.

Но не довольно ему еще было, подавлять гражданскія вольности Иранцовь. Въ колчань злобы осталась еще стръла гораздо тончайшимъ напоенная ядомъ.

T 3

Вѣра

Въра Персовъ была столькожъ чиста въ первыя времяна, накъ потоки по лутамъ проливающіеся. Они имъли мало обрядовь; церковный порядокь ихь быль прость. Они взирали на дазурное небо, и блистающія світила оное укращающія; они разсматривали землю и море, лъся и проливы, вбдая, что всв чудеса сіц сотворены от единаго существа безконечныя силы, такъ какъ увтрены были при взглядъ на палаты Каяхозру, что воздвигнуты оныя рукою зодчихь Сія невидимая и въчная власть была единый предметь ихь обожанія. Предь нею преклоняли они кол вна богогов внія, и во храмѣ ея проливали благовонное вознощеніс благодарныя хвалы.

Когда же безбожный Зороастрь распространиль новое свое учение вы страны Парсы, чистота древняго богослужения вскоры повредилась, и быстротечно заразила сосыдственныя земли. Подлость, склонная кы новизнамы, приняла учение его сы прилыжаниемы, и Цендавеста пронитывалась нововырнымы, яко книга божественая.

Беззаконный обманщикь, неим тощій иных нам треній, какь увеличеніе свое, и чтобь сь Деспотическою властію

Вла

виздёть надъ тысячами сердець, въ теченін сего удержань презрініемь, коимь встръшиль Логоразвъ его учение, и запрещеніемь, приближаться къ царскому своему престолу, обнародованным в для ето сообщинковь. По сему удалился онъ въ замонъ свой Гендь, гав обманушыхъ жителей уговорияв, создать огромный храмЪ обожаемому огню.

Хотя сія бъщенствующая легковърность снова распространилась, когда Логоразвъ останиль престоль; но не бына еще общая въ Иранъ, Многе Принцы свътльйшаго отродія, многіє Ирон испышанныя храбрости, многіе по премудроспи своей почтенные мужи, и особливо бывшіе ученинами преизящнаго Локмана, отвергали дерзкій обмань, и совъповали согражданамъ своимъ уклонашься вреднаго ерешичества.

Тіамасбь давно уже сь Зороастромь имъль переписку, и призналь себя ревностнымь его сообщинкомь, не для того что бы думаль, что Цендавеста наполнена словами исптинны, но за птъмъ что сердце его не исповедывало веры, промв честолюбів, и никакого не обожало божества какъ золото; почему при лести на-Ружнаго служенія мичего онь шерять не Morb,

могь, и надвялся, что можеть быть помощію сего обманщика доставить власти своей знатное приращеніе. Такь тесно срединяются злоба противу человьковь, ибезбожіе противу небесь; ибо неимѣющіе благоволенія кь своимь собратіямь, не могуть имѣть чувствованія благодарности или должности кь творцу своему.

Самъ Тистаспъ приклониль ухо примъчанія къ ученію ложному; хотя совсьмъ по инымъ намъреніямъ, все конечио невиннымъ, но не от разума произходащимъ. Везирь его подаль ему Цендавесту, украшенную золотомъ Голкондскимъ, и надушенную мскусомъ Котенскимъ. Монархъ объять быль возвышенною темнотою сочиненія, и хотя большая часть онаго была невразумительна; но счипаль оное, и можеть не по другимъ причинамъ, за божественное.

Вь его юнвищее странствование по долинамь страстей, позналь онв, что свыть исполнень быльости, несогласія и замышательства; но ни опыты, ни разсужленія не научили его, откулу происходить сей источникь противностей. Почему онь охотно приняль ученіе о зломь начальномь существы, которое по превратности склонно помышать сымена порока вы серле

ща человъческія, и коего сила приводила оныя въ состояніе возращать жалостнов сіе насажденіе, доколь принесеть оно плоды погибели.

Онь примѣтиль, что все освѣщающее солнце сильнымь своимь вліяніемь воззываеть травы изь зимняго усыпленія, и одъваєть ихь свѣжимь покровомь изобильныя зелени; что жарь его всему свѣту жизнь сообщаеть, и всему сложенію природы доставляеть силу. Сте удобно привлекло его, покланяться оному небесному свѣтилу, и содержать неугасимый огнь на олтаряхь суевѣрія,

Только совъсти своего народа оставиль онь вольносив, и хошя шела ихь находились в рабствв, но духи их были свободны, какъ воздухъ, коимъ они Аыхали; но Тіамасбово лукавство лишило ихъ и сего упъщенія. Онь уговориль своего отлушенного Тосударя, возвѣстить свои непреоборимыя повельнія, чтобь віх каждой улиць Герапа воздвигнушь храмь. огню изв мраморных в столбовь, и чтобь всъ жители споличного города внимали глась Пендавеста, чтобь вы первый чась. когда возвращающееся солнце каждое утро укращаеть облаки небеснымь золотомь, от коварных Дестуровь происходило пъніе. T 5

Тѣ, кои бывь приводимы любовію къ истинть, противились сему омерзѣнія достойному повельнію, повергались вы мрачныя темницы, поколь могли собрать достаточное сокровище къ заплать требуемаго корыстолюбіемъ выкупа.

Учрежденія кі совершенной перем'є м'є богослуженія, вскор'є Гіамасбомі распространены по всемі землямі царства Иранскаго, и разосланы кі каждому начальнику страны провозайстники сі симі обнародованіемі, зачаві оті земель ліжащихі по брегамі удаленнаго Каспійскаго моря до горі, конхі подощвы омываєті многоустный Инді ріка.

Во время как ропоть жалобь съ жолма къ холму разглашался по царству Иранскому, и растъніе ненависти вкоренялось въ нъдрахь гонимых его непріятелей, война съ Королемь Дилемскимь замимала Церирово примъчаніе. Уже кисть описанія на таблицъ судебь начертала причины войны сея и неистовство Монарха Карецмскаго. Онь быль въ крайности, въ которой желаль отъ брать своего скорой помощи, и получиль тога да несоглашеніе наполнившее сердце люсьщее огорченіемь.

Днесь проницаеть хучь истинны вы тыть мрачную. Тистасть упокоенный вы глубокой слабости роскошей, столь же мало слышаль жалобы своего народа, как радоваль очи свои взоромь на дружественное писмо брата, которымь возлюбленный его Цериры требоваль его помощи. Осторожный Тіамасбы перехватиль писмо, яко пріятный случай, лишить Гистаста любви братнія, и написаль суровый отвыть перомы злобныя невърности.

Напослѣдокъ возвратились скоры е гонцы, пребъжавшіе царство Иранское на коняхь прилъжанія, и развезшіе при-казы къ начальникамъ отдаленнѣйшихъ странъ, въ полаты Везирскія, и ужасъ изображался въ лицахъ ихъ.

Страны готовы были кЪ возмущенію. Нѣкоторые Сатрапы хотя страшный приказь лобзали устами покорности, и обоженіе горящей стихіи учреднім вы областяхь своихь; но сердца ихь, болящія уже прежними угнѣтеніями, не признавали страхомы принужденнаго повиновенія. Другіе при полученіи царскаго указа сь негодованіємы явнымы, вмѣсто повиновенія оному, представили къ престоду Монаршему трогательнѣйшіл возраженія.

А особливо храбрый Рустемь, владеющій плодоносными долинами Цаблестанскими, преимущественно предь прочими противился, подражать вы общирномы своемы владыйи новымы установленіямы. Великодущная грудь его считала за малое, прибытать кы каковой либо власти кромы небесной, и для того не вошелы оны вы представленія, и сидыть сы извыстнымы свыту достоинствомы своимы на престоль, подкрыпляемомы твердыми подпорами добродытели.

Тогда Тіамасбь увидёль приходящую вь созрёние вкореняемую имь элобу, и зналь, что ему не должно терять ни мгновенія въ праздности, Слъдственно вознам врился онь возразительныя писмы Сатраповъ показать уединенному Монарху; но при томъ рачительно старался перебрасывать листы, на которых изображены были страшным начертаніем в тоненія и лютости от него произходящія. Онъ довольно въдаль, что Тистаспово сердце сильно пронется сожальніемь, при бользиенномъ описании насильствъ его и уштесненій, и воспранеть изь своей нечувствительности, а притомъ и увъ рень быль, что обманутый Монархь, прет дълы своей царской власти расширить, COª

соразмърно прошивуположенным ему зашрудненіямь, до коль еще можно уговоришь онаго, чіпо не имъющь сіи на правы человъческія варварскаго шребованія. Какь Тіамасбь желаль упошребищь вы пользу свою нещасшное упрямство Тосударя, чіпо бы шъмь найши защищу прошиву всякаго непредвиденнаго случая: що счишаль онь приняшіе вида ложнаго усераїя необходимо нужнымь; и сіе въроломное вознамъреніе имъло на него столькожь сильное дъйствіе, какь и всь прочія коварства его.

Гордая непокорливость Рустема ужаснула наиболье смященныя мысли его. Не безвизвъстна ему была непоколебимая храбрость сего Ироя, котораго славу молва распространила на блистательных в крылахъ своихъ, по всъмъ предъламъ обитаемаго земнаго шара; такъ же непобъдимая твердость крёпостей его, и оплажность върных войскъ его не могли быть невъдомы Министру, коего развъдыватели разсыпаны были по встмъ частямъ государства. И такъ не оставалось ему кромв, стараться снискапь Аружество сего великодушнаго война. открыть ему тайныя совбщанія сердца своего, колико дозволить видь приличности о добрыхь его намърентяхь, и въ семь дерзскомь предпріятіи искать его вспоможентя:

Понеже инкасому посланнику не можно было довъришь шаковаго важнаго дъла; вознамърился Тіамасбъ своею особою посъшить равнины Цаблестанскія, и разсыпать съмена измънцическихъ происновь во уши Рустемовы. Въ ономъ намъреніи приближился онъ во внутреннія покои, и повергся предъ назначенною жершвою своего предашельства

Когда поднять онь быль рукою благоволенія, началь онь ухищренную рычь свою сладующими словами:

Лица противящихся повельніям в главы своея, должны покрыться прахом в замішательства. Дни ихв должны протекать без утішенія, и ночи без успоковющаго сна. Должень ли Царь издавать повельнія, и народь его не преклонять хребеть повиновенія? Долженствуеть ли знаменам упорства постановляться кромь на удоліях дерзости? И однако зри, о повелитель народовь, зри бумаги, кои имбеть днесь рабь твой върук своей. Выслушай! но не допусти пламени тніва твоего вь страшное воспаленіе, чтобь всеобщій пожарь не опустошиль світа.

Cami-

Сатрапы твон упоены безуміемЪ, м дерзають глась отвгощенія вознести къ престолу твоему. Они презирають мольбы достойную стихію, и противаться слушать божественный звонь Цендавесты. Они ноносять даже и другія твом поступки, и возвергають покрывало пренебреженія на прелести добродьтели. Пріими ихь писанія, світлійтій Монархь, и увірь нідра свои о моей истинні. Но да не ускорить рука строгости обложить ихь казнію, заслуживаемою чрезь ихь дерзость.

Князь Цаблестанскій есть предметомь всегдашняго их в подражанія. Как в возвышается Финиковое дерево между кустами пустынными, так является Рустемь посреди начальниковь Иранских в. Естьли прошеніе мое обрѣтеть милость У моего Государя: то сам в я послѣдую вы жилище Ироя, повторить твой властный законь, и нагнять страх вы сердце, непріобыкшее трепетати. Прочіе послѣдують примъру его, и взволнованный Океянь заботь, возстановится во всеобщей тишинъ.

Тистасть видя отпатощентя от свонхь подданных воспалень быль гибномь вь груди своей, и ярость раскадилась на щенах его. Прежде не шщился он ревностно о утверждени новаго закона; но
днесь узнавь, что повельніямь его противатся, и воль его ослушны являются,
заключиль вдругь повельнія свои сь крайнею жестокостію произвесть вь дійство;
однакожь позволиль Тіамасбу сиять трудь,
лично увіщать ратника Цаблестанскаго,
и опредълиль вь отсутствіе сего Везиря
правленіе государства преноручить самоту Зороастру, и на сей конець просить
его оставить усдиненіе свое вь Іецдь, и
поспітить подкрытить совытами мудрости своей посвященнаго правому его ученію.

Вфроломный обманщикь, коему тайиыя ковы Везиря давно были свфдомы; приближился къ столичному тороду въ великолъпномъ провожлении, фдущій сквозь ряды обезумленныхъ своихъ соревнителей, кои раздирали воздухъ восклицаніями, и лобзали землю, гдъ касались ея слъды мнимаго пророца.

Онь принять от Царя съ стменного почестію, и Гіамасбь потомь, какь онь часмаго своего учителя, который уже вы таинствахь несправедливаго правленія госу дарствомь зделался его действищельнымы ученикомь, во всемь наставиль, отправился

вился на Арабских в бътунах в в драгоцииных в носилках в и направиль пушь свой къ горамъ Цаблесшанскимъ.

Между тъмъ Рустемъ въ своей старости увеселялся восноминаніемъ прежнихъ дъль своихъ, и вкущаль благоденствіе, которое небо объщаеть и даеть всъмъ, кои поспъществовали отечественному благу благодътельными подвигами въ своей юности.

Сей почтенный воин поощряль храберых сыновь своих подражать трудамы от а своего, и разсказыванием своих отважных двяний воспламеняль юную грудь их великодушным жаромь. Иногда браль он участие вы их воинских навычках и быль товарищем вы приятных ему играх сих Рука его не потеряла прежней крыпости, и он еще возмогалы тяжий кусок мрамора, который его Принцы едва от треды собою. Метальное копие его ударяло вы мыту сы таковою силою, что кром его собственныя руки, никакая не могла выдернуть оное.

Такь научались младые Ирои Цаблестанскіе послідовать добродівтелямь Рустемовымь. Такі подражають львы , коихь жадные когти необагрены еще часть III. Д крокровію странниковь, темножелтому царю лѣсовь, и взирають со удивленіемь на тѣла нещастныхь путешественниковь, кои влачить отець ихь вь мрачную свою пещеру.

Прекрасная Перизада, которыя добродѣтельный нравЪ не проникалЬ еще мрачнаго дѣйствія будущаго, увеселяла свое воображеніе начертаніємЪ возлюбленнаго Церира; ибо тогда еще прибытіє Сагебово не наполнило грудь ся восхищеніемЪ.

Братьямъ ея Парвицу и Цалцеру, не могла укрыться грусть, покрывшая чело ея со времяни возвращенія изъ Лавиринов. Они старались перемѣнными забавами облегчить уныніе ея. Они призывали искуснѣйшихъ лютнистовъ, для наигрыванія пріятныхъ тоновъ предъ ея гулбищами, и общество танцовщиковъ учредило по онымъ веселое плясаніе. Они дарили ей множество птицъ разноцвѣтныхъ перьевъ и сладкато напѣва, и обзони старались на перерывъ, достать и возвратить ей пропавшаго малаго ея любимца.

Хотя Парвиць любиль сестру свою ньжньйшею склонностію; но Цалцерь быль желашельные познать причину ел безпокойства и стараться отвратить оную. По ея прозьбамь противился онв желаніямь различных Принцовь, прилъжавших в полученію во владініе толь любви достойнаго предмета, и уговориль Родишеля своего, учинить онымь отказъ. Сте приписывали любочесттю, от кото-Раго вь самомь дълъ молодый Принць на вовсе быль свободень; но котораго одного не превышаль покой возлюбленный сестры его. Онь лъпами быль къ ней ближае, и въ личныхъ прелестяхъ и въ заимномъ дружествъ уподоблялись они двумь кипарисамь, насажденнымь при истокъ водь, и орошаемымь влажнымь оныхь кристалломь.

Во время, какъ во дворцъ Рустемовомъ упражнялся всякъ различнымъ образомъ, Гіамасбъ пробажаль луга и долы , не помышляя кромъ о обманъ и предательствъ. Онь чаяль себя уже быть оболченна въ царскую порфиру, и въ воображении своемъ носиль уже корону Иранскую.

Крилъ молвы принесли приближение его къ главному городу Цаблесшана, м Рустемъ пріуготовлялся Везиря велико-мочнаго Монарка, и посла Тосударя, ко-Д 2 торому

торому должень быль върностію, приняшь св почтительным торжествомь.

. На складномъ бъгунъ Хегіацкомъ, на коемъ уборъ былъ свѣтлоголубый съ наборомъ изъ чистаго золота, подобно какъ сілють звѣзды на голубомъ сводѣ безоблачнаго неба, въ препровожденіи цѣлаго войска копіеносцовъ и стръльцовъ, приближился Тівмасбъ ко дворцу. Онъ введень торжественно въпространный заль, украшенный не рукодѣліемъ женъ, но трофеями старыхъ побѣдь, и добычею съ покоренныхъ Ироевъ наполненный.

Тамо нашель онь несравненнаго рашника, преподающаго сынамь своимь учение о добродъшели; но усмотря Везиря, оставиль онь сію высокую работу, и всшаль сь возвышеннаго съдалища своего. проводиль почтеннаго своего гостя вь блистающій чертогь, и тамъ говориль съ нимь дружественно о Гіамасбовомь пуши, о Гистасновой славъ, и о красотахъ царства его. Потомъ столъ гостепримства накрыть пиршествомь изобилія, и пріятный нектарь, тогда еще не воспрещенный Азіи, разливался вы глебокихы вмЪстилищахЪ, между краевЪ художествомь украшеннаго, и зеленью изумрудовь и цветами яхоншовь осыпаннаго зо-Приндоша.

Принцы Парвиць и Цалцерь, со всёми Вельможамии дворянствомы Цаблестанскимы участвовали при семы великольпномы пиршествь, и неслышно было восклицаній, кромы радостныхы и торжественныхы, по коль угасающія свыч возвыстили всымы, что уже половина ночи протекла вы восхитительныхы разговорахы.

Тогда случилось, что обманывающій Гіамасбь, употребиль воспомянуть память отца своего Каяхозру, обратиль бодрствующіе взоры свои на трофеи, украшающія огромный заль, и повернувшись кв Рустему, началь сладкимь звономь:

Колико жень и двищь проливали слезы о чадахь своихь и любовникахь, вь вычной памяти достойной кровавой войнь, когда сіи оружія у владытелей своихь отняты львиной подобною храбростію. Колико ручьевь текло вы багряномы двыть сь холмовь Хоразанскихь, какь подлый и незаконный владытель Афрасіабь (*) оть копія твоего полны замішательства и ужаса, принуждень быль искать отеческаго своего удёла. Я опасаюсь, не подобострастная ли кисть мол-

Д 3

^(*) Сей ымль дёдь Афрасіава, ухомянутаго пь попёстиопанін прежнемь.

вы расцавтила сіяющими красками образь Каяхозру вь молодыхь его льтахь. Безспорно, быль онь благородень, мудрь и храбрь; но столько добродьтелей, кои по сказкамь укращали царское его достоинство, вь возрасть, когда человькь предоставлень безпредъльному владычеству страстей, едва ли можно причесть возможностью для человька.

Не должно, отвъчаль Рустемь, по тламеннымь чертамь образа, сумнъваться о красотъ подлинника. Кайхозру быль изъ юности своей совершенный примърь совершеннаго Монарха, каковый тольковидало свътлое небесное око въ ежегодимомь своемь общечени.

Внимайте, о мои други! и особливо ты, мой почтенный гость, словесам безподкращенныя истинны, и разум бите каковыми горькими ступнями сей Царь Царей возшель во храмь славы. Никакой Монархь не надъйся подражать величеству его, естьли онь подобно Каюхозрою не пріобучить нравь свой кь навычкъ вы каждомы степени доброд тели и вы прочизведеніи всякихы трудовь. Всякой негодий Тосударь можеть блистать на своемы престоль; но скиптры истиннаго величества долженствуеть быть управляемы ружно прильжанія.

Есть ли гдъ глубочайшая пещера, или удаленнъйшій островь, намо бы труба повъствованія не возгласила имяни Каяхозроева; и не разсказывалось бы о рожденіи его вь полатахь врага, жалости достойная судьба родителя его, печальное бъгство и долговремянное странствованіе добродътельной Принцессы родившей его.

Между горъ и пустынь воспитань онь. Первое оружіе его обращено на хищныхъ тровь и первая одежда его состояла въ разноцвътной кожъ убитаго имъ Риноцера [Носорогь звърь]. Въ семъ дикомъ облечени увидъль его военачальникъ Иранскій, и черты лица его по знанът проницательнымъ взоромъ върности.

Едва позналь онь, что дёдь его Каккаусь нетерпёливо желаеть его видёть, возшель на коня быстрёйшаго молніи, и вы препровожденіи смёлаго Иранца достигь береговы порывающаго Теона. Рыка не удержала пути его, и преслёдующія за нимы всадники Туранскіе, усмотрыти только волны разсёкаемыя пламеннымы конемы его. Оны переправился чрезы рыку, какы Египетскій Крокодиль, между тымы какы Принцесса на свёть его произведшая,

A 4



переправлена въ безопасномъ мъстъ; и такъ прибыли они оба при щастливыхъ предзнаменованіяхъ во дворець Монарха Иранскаго.

Тогда появилось восходящее солице верьховной власти на горизонтъ чести. Кайхозру явиль въ своемъ юношествъ цвъты велинаго духа, развернувшеся въ его дътствъ. Онъ превзошель ратниковъ своего воинства въ проворствъ и мужествъ, и мужрые, охраняющее разумныя законоположентя земель его, не могли спороваться съ нимъ о цънъ правосудтя и истинны.

Вопросите вы, какимъ ключемъ оттерь онь златый ковчегь преизящества, отвъть на то легокъ и явственень. Чрезъ труды тъла и навычки духа, доставиль онь первому кръпость и пріятность, а второму основаніе и исправность Онъ въдаль, что работа есть жребій всякаго смертнаго, и что Монархь, стремящійся къ истинной чести не должень быть празденъ.

Когда Кайхозру по повельнію воскищеннаго своего дъда возшель на престоль Иранскій, просіяло солице благоденствія на весь народь его. Побъда плавала на блистающихь крилахь своихь надь его



войскомь, и города его отзывались гласомь благодарности. Онь завоеваль славно земли, къ областямь его надлежащія, и отметиль по пристойности убійство родителя своего.

Здёсь должно мнё умолкнуть; впрочемь повъствование мое доведеть меня къ дъяніямъ, въ коихъ рука сія не послъднее имъла участіе; что могуть разсказывать другіе. Довольно, естьли я скажу, что неправедный владътель Афрасіабь паль подь саблею Каяхозру, такъ какъ дубъ нагорный низлагается подъ силою посъкающаго топора. Сіе только приложу я, что все число денегь, которыя сей совершенство из Государей, или предки его упошребили во время войны сь Туранцами, и кои собраль онь сь подданных в по нуждь, а не из вольнаго намогу, имъ точно возвращено, и подобно охлаждающему дождю вь льшиюю засуху низпали въ нъдра обрадованныхъ жителей. Примърь, коему владътели Азійскіе прилѣжно подражать, пупь, кошо-Рымъ владътели народовъ шествовать Должны.

Хитрый Гіамасбь тошчась примътиль, что сія похвала Кайхоэрою скрытое неудовольствіе противу нынёшняго Д 5 праправленія ві себі заключаеті, а притомі разумівль, что начертаніе совершеннаго Монарха, изображается перомі истинны, и что память побъдителя Афрасіабова, сердцу непобідимаго Ироя стольже всегда нова, какі и драгоційна.

ТакЪ далеко плылъ корабль злобныхъ его предпріятій по рѣкѣ щастливаго успѣха, погоняємый вѣтромь надежды. Онь воображаль себѣ: Сынъ Каяхозру дегко пріобрѣтеть благосклонность Рустемову; однакожь отложиль вы ночь сію открыться вы своихы вредныхы намѣреніяхь. Онь выражаль только распространенія краснословія своего вы удивленіи совершенствамы Царя Иранскаго, поднялся сы мѣста, и провождены услужливыми благородными юношами вы свою назначенную опочивальню.

Но мягкость ложа, праведных и доброд втельных вы соны приводящая, элонам вреннымы бываеты гназдомы скорпіонамы. Принцы Цаблестанскіе вкушали сладчайшій покой, и прохлаждали утомленныя ратными подвигами члены свои мастичною росою отдыхновенія. Одины везирь быль угнатаемы бунтующими страстями, и его часто прерываемая дре-



дремота едва доставляла ему время къ нужному для человъка успокоенію.

Лишь только утро свытлыя облака покрыло багряницею, поднялся безпокойный Тіамасбь сь своего безсоннаго одра. Онь нашель Ирон сь сынами своими вы пріуготовленіяхь кь рашному позорищу, наміренному быть сьиграну вь присутствіи Везиря Гистаспова. Короны изывітвей масличных и лавровыя вінцы, были назначены изгражденіемь юному дворянству, иміющему оказать величайщія опыты проворства или силы.

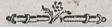
По окончаніи сижь подвиговь, и по увънчаніи побъдишелей от примъчательныхь Терольдовь, молодые Принцы уданись съ кроткимь почтеніемь; а Тіамасбъ оставшись наединъ съ непобъдимымь воиномь, началь открывать въроломство свое слъдующими словами:

Хвала Каяхозрою, проистеншая въ нотокъ велеръчія изъ твоихъ ревностныхъ усть, о освободитель Иранскій, съ того времяни безпрестанно повторяется въ во-схищенномъ моемъ слухъ Онъ по истинъть быль великъ, и добродътели его превосходять всякое описаніе. Но ахъ! отърасли возвышенныя пальмы не могуть достигнуть высоты и знаменитости оте-

ческаго дерева, естьми они посажены въ худой земль. Молодый левь не подражаеть своимь пещернымь предкамь, естьли хребеть его нагбень подь иго презрынаго вола. Такъ и мои жалобы не могушъ сочтены быть неправедными, когда народь Иранскій воздыхаеть о сказанномь мив неправосудін, когда занявшіе мое мъсто, кажется, сами неспособность свою ко оному признають. Внимай! ЛогоразвЪ веденть жизнь свою, какъ пустынникъ въ башнях Балиских , и сынь его, Тосударь народовь, Монархь, коему я служу, и коего почитать желаю, проживаеть юнощество свое въ гордомъ уединении. скрываеть себя оть очей подданныхь, и считаеть оныхь за недостойных взирать на его величественное сіяніе.

Тамо выдумываеть онь вы своемы неперемыномы нравы отпятотительныйше и лютые налоги, коихы выполнение и сайдстви на меня упадають. Выслушай, великомочный ратникы! и не допусти великой душь твоей оскорбиться оты словы моихы.

Сердце мое проливало кровавыя капли, когда непристойныя повельнія возвъщались чрезь меня народу Иранскому. Грудь моя воспламенялась негодованісмь, когда прия



приказано провозвъстникамъ отъ твоей области до вершинъ Кавказскихъ, объявить конечное низложение прежняго богослужения. Я почитаю добродътели Зороастровы, и содержу учение его возвышеннымъ; но принуждение и жестокость по всегда удалены были отъ души моей.

я предвидёль, что твоя великая душа никогда не покирится оному; подь видомы уговорить тебя повиноваться царской воль, искаль я свиданія сы тобою. Но днесь открою тебь истинно е намёреніе гласомы чистосердечія.

Мранцы мерэять тиранномь; они признають облегчение своей бълности, доставляемое моими совътами, съ благодарностью. Они въдають, что я строгость Угиттенія часто уменшаль сь опасностію собственнаго живота своего, и часто притупляль жестокость острія. Теперь ожидають они ръшенія истиннъ, оть коей шы, девь храбросши, довольно насшавленія имѣль, что право Логоразвово на ко-Рону сего великаго царства не постоить прошиву опыта правосудія, когда сынЪ совершенивишаго Монарха безсмершнаго Кайжозроя, вы состоянии носить оное сы АостоинствомЪ.

Открой любовь твою къ отцу сему твоихъ подданныхъ своею ко мнъ склонностію. Скиптры и престолы будуть твое награжденіе. Королевства и Княжества повергнутся къ стопамъ твомить. Одинъ ударъ браннаго меча твоего разсыплетъ воинства, могущія собраться къ защищенію мучителя.

Хотя грудь Рустемова надмёвалась преэрёніемь кь дерэости измённика; но законы гостепріимства воспрещали ему, возложить на него бремя чувствительности, тяготящей его душу.

Возвращись, коварный человѣкъ, сказаль онь, возвращись во дворець оскорбленнаго твоего Государя; исправь шамь покорностію и раскаяніемь преступническія злости твоего правленія. Законы, которыхь Рустемь преступать не можеть, не дозволяють ему послать тебя въ Терать окованнаго вы цёляхь; но знай, что сіє копіе, конмь я днесь потрясаю, и коего тёнь одна наполняеть уже душу твою трепетомь, подлость и измёну можеть наказать во всёхь предёлахь, гдё только обишають сіи чудовища.

Возвращи уги-тенным Иранцамы, которых в пы подвимянем добраго, но неосмотрительнаго Монарка, имъющаго

злаго

H

злаго Совътника, гонишь первую свобо-ду тъла и духа, или ожидай отъ моей силы поносныя казни — Иди, возвращайся. Не осмъливайся мив больше говоришь о родствъ съ Кайхозроемъ. Онъ самъ не призналь бы тебя своимь сыномь. Не однократно такъ отзывался онь о тебъ, когда элые плоды начинали произрастать сь вреднаго дерева твоих развращенных в склонностей. Никогда не дозволю я, чтобъ имя моего друга поносилось швоимь мнимымь правомь. Змъй пустынный родиль тебя; ты не можешь требовать инаго наслідія, кромі колодь и вершеновь. Но естьли бы я и могь быть согласень, что ты не заслужиль быть изключень оть престола: то выборь народный пресъкъ Уже твое право. Владъщель избранный голосами должень подкръпляться на престоль копіемь Рустемовымь.

Сказавь сіе разгиванный Ирой, оставиль въроломнаго Тіамасба, подобно раненаго стрълою ловчею тигра. Ярость и досада удушали его, и отчаннюе сердце его не вмъщало кромъ вспыльчивости и насилія. Но онъ страшился гивва Цаблестанцовь, коихъ и слова одни раздробили бы въ пыль его. Онъ созваль своихъ послъдователей, и съ кипящею въ жи-

пахЪ

лахЪ свирѣпостію и мщеніемЪ, возвратился кЪ Герату.

По прибытии своемы нашелы оны уединеннаго Царя вы прежникы покойныхы упражненияхы, и вы томы же округы недъятельныхы утыхы вертящагося. Зороастры вкрадчивымы велерычемы своимы оковалы сердце Монаршее, и вы отсутсты Тіамасба владылы царствомы сы безпредъльною вольностію.

Сему обманщику разсказаль измѣнникъ, какъ не удалось ему при дворѣ Рустема, и открыль ему возномѣренія свои о принятіи отчаянных средствь, тою или иною лютостію здѣлать въ столицѣ возмущеніе, свергнуть Тистаста съ престола и самому сѣсть на оный; при чѣмъ своему помощнику объщаль неисчетным сокровища, богатѣйшее Сатрапство [Тубернія] изъ своего Ирана, титло Пророка и обоженіе отъ своихъ обманутыхъ поледанныхъ.

между шѣмь Ирой Цаблесшанскій опасаясь, чтобь Гіамасбь не воздвигь возмущенія вы сшѣнахы Тератскихы, послаль сына своего Цалцера сы отборною толною молодыхы ратниковь, и наставиль онаго, представить неосторожному Царю его отпасность, открыть честолюбіе его министра,

стра, и совътовать не держать болъе вы въдрахъ своихъ двоихъ наполненныхъ ядомъ эміевъ.

Принцъ увеселялся воображеніемь что пробажать будеть сквозь неизвъстныя еще ему земли, и при дворъ Тистасповомъ пріобрѣтеть знаменитость своими совершенствами. Онъ приняль повельніе св очами блисшающими радосшію. Просшился нъжно съ своею любви досшойною сестрою, надёясь, что печаль ся продолжается от утраты любимой птицы, и объщая ей приложить всю прилъжность. къ полученію убъгшаго болтуна. Перизада, прощаясь съ нимъ, пролила нъжныя слезы, мало помышляя о томь, скоро ли оставить она сама дворець родительской. и которое пріуготовиль уже ей ужась Рукою судьбины.

Цалцерь пробъталь на своемь быстромь конъ горы и долы; пять соть отважных мужей послъдовали ему. Такъ провождаеть орла стадо пернатых его манниковь (*). Ночью шествоваль онъ почасть III. Е добно

^(°) Попътстпують, что орлу, мищным птицы отдають дань изв споей долычи, а особлино примъчено оное нь скопакь, жоторые улоня кольшую рыбу, летають

добно звъздъ небесной, и въ полуденный жаръ принималь отдыхновение, подъ сънию разбитыхъ при потокахъ водъ шатровъ.

НапослѣдокЪ показались глазамЪ его блистающія башни столичнаго города, и при повторяемыхЪ восклицаніяхЪ чудящейся черни вЪѣзжалЪ онЪ во оный.

Какъ осторожности Везирской никакот таинство не могло быть долго скрытыно: то изшель онь на встрычу сыну Рустемову, котораго дёло познаваль ужё
по чертамь разгнывавшагося отца его. Онь
ввель Принца, котя сей и не охотно
слыдоваль, вы домы свой, и расточаль собранныя вы сокровищницы своей богатства
на великольтное угощение крабраго сего
коноши. Легко было выдумать причины
отсрочекы допуска его кы Царю, и жилище Везирское доставляло толь отмынныя забавы, что Цалцеры почти начиналь
повельнія Тосударя и родителя своего погружать вы потокы забвенія.

СЬ каждымы утромы находилы Тівмасбы новое извиненіе, для чего не представляєть своего свётльйщаго гостя предпре-

и кричать; упидяжь орла, привлижаются кв нему, и вросають ему подать сію, которую оный подклатыцаєть,

престоль величества. Принцъ допусналь себя связывать краснорьчію того, на ко- его имъль принесть жалобы, и по котораго рабскимь себь услужливостямь, по малу начиналь выслушивать съ удовольствиемь, и почитать его не праведно объящивемымь.

Вь сіе время, накъ уже сказано, прекрасная Перизада, оставила домъ ромителя своего, и въ провожденіи преизящимаго Сагеба прибыла въ Карецмъ. Толь печальное повъствованіе не должно быть повторяемо; то только слідуеть упомянуть, что Тіамасбъ, трепещущій отъ неудачливо текущихъ своихъ происковъ, узналь съ восхищеніемъ обстоятельное произшествіе сего дъла. Прилъжные его лазутчики изображали заточеніе Перизадино живъйщими красками, и поступокъ Церира поносили горчайщими словами.

Льстивый искуситель вы тоже мгновене сообщиль о семь брату оскорблень ной Принцессы, и поражение онаго превышалось только гивномы его и бытенствомы. Везирь воспламеняль гивно его оты часу болбе, и изливалы масло злобымых умысловы своихы вы отнь страстей его. Оны представлялы ему необходимость, мстить за честь сестры своей, и легысты

кость покорить Церира, несогласіем своммь сь Сагебомь предоставленнаго врожденной дерзости своей и безразсудству. Онь распространился вы причинахь, по которымь Карецмяне должны жаловаться на Короля, коего неистовства безпрестанно повергають ихь вы пагубныя войны. И словомь, объщаль Цалцеру торжественно, подкрыплять его вы его правахь, предпріемлемыхь по толь приличнымь основаніямь, кы завоеванію королевства обидчикова.

Имя побъдителя, представление о Королевствъ наполнило любочестнаго юношу радостнымъ безпокойствомъ. Онъ воздыхаль о Перизадиномъ освобождении, и быль столь жаждущъ къ битвъ, какъ левъ Тиланскій. Посольство его къ Тистаспу, и повелънія Рустемовы увяли въ его памяти, подобно какъ сорванная съ зеленаго стебля своего роза, и онъ даль неустращимой стражи тъла своего непосредственный приказъ, послъдовать за его знамемъ на оскорбителя его рода.

Но Тіамасбі ві мтновеніе остановилі сей жарі, представя ему, что сила его слаба для таковаго предпріятія, и обіщаль ему надежднійшую помощь оті разразбойниковъ Ширванскихъ и Дагестанскихъ. Отъ сихъ неукротимыхъ грабителей, которые и прежде были уже стращны Карецмянамъ, и которыхъ сей Везирь при впаденіи Короля Дилемскаго самь поощриль пристать ко оному.

Онь препоручиль началинику разбойниковь Принца Цаблестанскаго, который сь неистовымь жаромь оставиль Герать, направиль путь свой вы горы, подкрыпился тамь войскомь смылых хищниковь, вступиль вы карецмы, и приближался кы замку, вы которомы была заперта Перизада. Чрезы сте приключилы оны прекрасной сестры своей новыя истоки слезы; ибо горящь отмщентемь, прибыль вы самыя ты минуты, когда раскаявшаяся любовь готова была исцылить раны прежнія скорьби.

Злый Везирь не успъвь отвратить грозящую ему непогоду удаленіемь Цальцера, и при томь достигнувь намъренія своего о впутаніи Церира вь опасную войну, уговорился сь товарищемь своимь Зороастромь о мърахь къ сверженію Гистаспа сь престола. Народь Иранскій, обманутый налогами правителя, приписываль оныя единственно Тосударю, взволновался, и готовь быль къ перемънъ,

а поднупленное золошомъ Тіамасбовымъ войско заговорилось, возложить на его холову корону.

Хотя все было готово къ бунту; но требовалось каковаго нибудь виду къ начатію возмущенія, или лучше сказать, надобень быль одинь изъ тъх случаевь, нои собранное скопище разгорячають, и разрывають поясь нетерпъливости. Злоба Зороастрова, которыя пронырство и лесть съ нъсколькаго времяни достигла господства надъ Тистасномъ, примътиль то вскоръ.

Молодый Асфендіарь, коего младенческія улыбки радовали сердце любви достойныя Кенаін, и славу эрълыхь льть его предзнаменующими казались, быль предопредвлень жертвою сего мрачнаго предашельства. Искуситель уговориль легковърнаго Царя, что онь какь по небесному в ліянію, такь и изь наблюденія звъздь предвидить оть жестокаго духа Царевича сего великія опасности для царства, кои не могуть пройти инако, развъбудеть онь заперть вы мъдную башню, и проведеть уединенную и оть честолюбія удаленную жизнь.

Слёдственно прекрасный младенець взять быль съ кольнь печальныя родительтельницы, и пронесень сквозь ропщущій, и о судьбъ невиннаго дитяти болье собственным огорченный народь, въ плачевную свою темницу.

Едва вечерь, распространивь по холмамь сърое свое покрывало, собралось множество вооруженных в копіями и саблями округь башни, требовали освобожденія Асфендіару, и напали яростно на царскую стражу.

Тегодь вы одно миновение сталь позорищемы опустошения, и проиллинями противу мнимаго тиранна наполненный воплы, быль единогласены новсюду, и прерывался только словами: Спасение Тіамасбу, сыну Хозроеву, праведному владётелю Иранскому! Начальники бунтовщиковы представили Везиря народу, украсили чело его царскою повязкою, и ввели во дворець.

Сей неожидаемый ударь возбудиль Гистаспа от засыпленія; но нашедь себя оставленна служителями и стражею своею, усмотрёль, что безполезна уже отчанная бодрость, и убёжаль потайными дверьми переодётый вы платье разнощика. Вышеды за предёлы города, направиль гонимыя свои таги вы Балкы, гдё родитель его давно уже обиталь вы безопасномы усдинени.

E 4

Всю ночь прошатался онь по льсамь и пустынямь сь пронзеннымь отв ужаса сердцемь, по утру слышаль раздающуюся по долинамь мольу о своемь паденіи, и чрезь осторожное развываніе о причинахь возмущенія позналь, какія жестоности производились подь его имянемь.

Подобно спящему по среди лестнаго сновидёнія возбужденному лучами возвращающагося солнца, раскаявался Гистасть тронутьій гласомь истинны, но поздно, о своемь неосмотрёніи. Бремя скорьби умножилось ему новою тягостію. Пришедь вы Балкь, увёдаль онь, что Аргіасбь измённически мирь нарушиль, взяль сей тородь, и тёмь подаль причину душё почтеннаго Логоразва убёжать изь земнато ея жилища.

Тогда не осталось уже неутвиному духу его никакой надежды. Онь слышаль вь каждомь городь, что голова его
поставлена вь цену неисчислимую золота;
жотя прежняя уединенная жизнь его демала незнакомымь, и служала теперь кь
безопаснасти дней его; но изь собственнаго бъдственнаго оцыта научился онь,
что безчисленныя противности ожидають
монарха, удаливнагося оть кормила правленая государственнаго, и предоставляю-

mare



щаго свою и народа своего безопасность рукамь невърности и честолюбія.

Съ таковыми разсужденіями, и вознамбреніями впредь имбіть совстмь иное расположение, естьли небо опять доставить его на престоль, провождаль царскій странственникъ дни свои въ пещерахь и лъсахь, а ночи продолжениемь пуши къ своему брату, коего обстоятельства ему были несвъдомы, и на коего любовь онв полагался. Онв не помышаяль, чтобь тажь рачительная злоба, изтнавшая его изв собственнаго государства, нашла средство лишить его толь естественнаго прибъжища, и что, по елику многія пуши ведуть вь бездну погибели , Церирь могь быть свержень такъ же по своей горячности, какъ онъ по нерадивости.

Нечаянными противностьми понуренмый умъ, спутывается вы мрачности мыслей своихъ, одна другой послъдующихъ. Укоренія, кои должень дълать самь себъ, и кои угитамоть жесточае цъпей, опровергають самое мужество. Сіе было съ Тистаспомь, укротившимь чрезь разумь свой нъкогда скопище разбойниковь, вознесшихъ на грудь его кинжалы, и мепретерпъвшимь того; но днесь уже уже онь не вы состояни не токмо употреблять разсуждения свои, но ниже доставало ему обыкновеннаго мужества, и каждый шорохы листа считаль оны тонящимися безчеловыми убійцами.

Тлавная причина грусти его была та, что не имѣль онь оружія. Онь шествоваль стезею осторожности и страха, и слѣдственно путь его быль ему длиннѣе и огорчительнѣе, нежели быль вы самомы дѣль. Оны искаль защиты оты глада у милостивыхы древесы, коихы навислыя вѣтви предлагали ему вкусныя даянія; у плодоносной земли, которая не бывы воздѣлываема, различныя преизящныя травы и корни представляла, и утысячи щедрыхы чистѣйшихы источниковы, кои казались ожидающими приближенія утомленаго странственника.

СЪ начала дивился Тистапъ несказанзанно, нашедъ такое изобиліе истинныхъ богатствь въ толь уединенномъ мъсть, когда онъ въ большей части обитаемыхъ мъсть, около столичнаго города не видаль, кромъ замъченныхъ перстомъ опустошенія; на конець усмотръль, что поврежденное человъческое правленіе всъ доброе, назначенное ему природою, превращаеть, и очень часто вредить.

Bb

въ одно упро удалившись въ густый лъсъ, дабы благосилонную закрышу ночи замънить мрачною онаго тънію, нашель онъ совершенное вооруженіе, лъжащее между тъль двоихъ молодыхъ людей, коихъ лица и въ мертвыхъ чертахъ изображали впечатлъніе зависти и корыстолюбія, которое, какъ чаятельно въ послъднія мгновенія ихъ одущевляло. Раны ихъ подтверждали сіе упованіе.

При семь плачевномь видь пролиль Тистасию слезы состраданія нады оными нещастными жертвами человыческаго безумія, которое оты котынія пріобрытенія, часто прежде наслажденія онымы всего лишаеть. Оны покрыль быдныя остатки прутьями и терніемь, дабы сберечь оныя оты сибденія дикихь звырей; потомь взяль предметь ихь брани, яко пріятный подарокь себь, облекся вы блистательную сталь, и продолжаль постіщню путь свой, и не скрываль уже себя болье оты благодынія, кое небесное свытило оты престола своего сіянія всюду простираєть.

уже видъль онь сь вершинь высокихь горь кашащіяся струи Геона, и наавался уже достигнуть желаемаго привъжища, какь вь додинь усмотръль двоижь двоихъ рашниковъ, неровный бой произволящихъ. Одинъ изъ нихъ, нъсколькихъ невольниковъ при себъ имъющій, не стыдился обращать выгоды сіи противу своего непріятеля трусливъйшимъ образомъ; другой многочастнымъ ударамъ противу поставляль только мужество свое и постоянство, что наполняло сердце Тистаспово удивленіемъ, и оживляло въ немъвсъ искры врожденнаго великодушія.

Изгнанный Монархъ забыль опасноть, что можеть открыть быть. Нёжное движеніе, производимое добродьтелью, побудило его съ праведнымъ гнёвомъ, заслуживаемымъ къ подлодущію, бёжать иъ нападаемому воину, разсыпать толиу подлыхъ его утёснителей, и въ сіе мгновеніе видёль онъ непріятеля его побёжденна и обезоруженна, который трепеталь въ рукахъ его, подобно агнцу въ крёпкихъ лапахъ льва.

Въ съм минуту выскочила изъ за-деревъ пригожая и дрожащая дъвица, бросилась предъ побъдителемъ на колъни, и вопіяла:

Ахb! пощади его, пощади! не марай дражайшія руки кровію; сіи руки, кои я съ восхишишельною нѣжностію лобзашь желаю. Онь только по принужденію супругь

пругъ мой: позволь сему имяни, на которое я не дала еще моего согласія, по крайней мъръ спасти жизнь ему. Отпусти его, и удержи меня, какъ върную спутницу при себъ, которая желаетъ принимать во всъхъ судьбахъ твоихъ участіе.

Встань, сказаль храбрый къ своей опредъленной жертвъ, и благодари любезнымь устамь, исходатайствовавшимь тебъ милостивый приговорь.

Лучше, сказаль побъжденный, да буду я въ часть тысящекратной смерьти, чъмъ подвергну себя сраму. Коли, вонзай кинжаль свой въ грудь мою, и когда я отъ твоего неправеднаго сераца не могу ожидать, кромъ постыдных в встръчь, то прилагай преступление къ преступлению, и мщение небесное вооружи сильнъйшую руку моей страшнымъ перуномъ, чтобы на конецъ она тебя раздробила.

От сих угрозных словь благородный рашникь казался издыхающимы плама сквозь личникь шелома своего. Уже воздвигь онь страшную саблю на своего непокориваго врага, какъ вдругь одумавшись, поостановился, и потомъ обратясь къ прекрасной испытательницъ своей чести, сказаль:

О божество души моей, имби сожальніе сь твоимь нещастнымь любовникомь, который твои прелести должень оставить ненавистному совмъстнику. Его упорное вознамбрение владъть тобою его теперишнее отчание, суть твоя безопасность; сего довольно мив. Я не моту лишить его сокровища, кое числить онь дороже жизни своей, которую ты ему испросила. НЪть, помысль таковато недостойнаго поступка на въки отравиль бы мое ожиданное благоденствіе. Дозволь мив, какъ и требуеть сего истинное величество, простить ему, дерзость языка его и подлость защищенія, кое можеть быть довольно извиняется безотвътнымъ моимъ на него нападеніемь. Ахь! я должень прошиву страсти поставить предразсуждение, которое самаго меня привело въ изступление, за нои я не могу довольно претерпъть. Я бъгу отъ тебя. О естьли бы каждое мученіе, которое понесу оть сей разлуки, приложило щастливый день къ твоей невинной жизни!

Сказавь сіе, удалился онь поспѣщно. Тистасть посльдоваль ему, бывь столькожь тронуть, какь и онь, хотя совсьмы по другой причинь. Оба они спъшили въ лъсъ, коего зыблющілся въшви при прогающемь зрълищъ, котораго они были свидътельми, являлись препещущими. Тамь Гистасть открыль личникъщимака своего, и вскричаль:

О любезный брать мой! мой возлю-

Больше не могъ онъ выговорить. Любовь и радость пресъкли голось его въ объемлющихъ рукахъ Церира, въ котораго сердцъ не осталось ни малъйшаго воспоминовенія воспріятаго прежде по видимому отъ Тистаспа оскорбленія. Взаимно нъжный другь о другъ страхъ, быль то, чъть удержались братнія ихъ обниманія. Молчаніе и слезы были единственныя выраженія восхищенныхъ душь ихъ. Напослъдокъ Тистаспъ взглянувъ печально на брата своего, сказаль:

Ä

e

A

10

e-

10.

15-

· 5-

AH

Не ужб ли оба мы ниспали в одинакую пропасть бъдности? Эдъсь ли намъ Долженствовало свидъться?

Нъть, отвъчаль Церирь; мы не можемь быть нещастны, естьли отять соединены. При нашемь послъдиемь разлучении были мы тъмь дъйствительно. Корона, не можеть замънить потерю братней дюбви, и я о своей не буду сожальть; естьли опять имъю твое дружество, есть-

ли нужна тебь жизнь моя, для отмщенія тебь оказанной несправедливости. Не давно свъдаль я, что дерэской измънникъ восталь противу тебя; но не знаю о страшныхъ сего подробностяхъ. Я съ моей стороны сражался не съ мрачною элостію, а воеваль противу самой добродътели, и къ въчному стыду моему побъдиль ес.

Удалимся въ безопасное мъсто, отвъчаль Тистаспь, и тамо разскажемь учиненныя нами погръщности, оплачемь оныя, и естьли можно, поправимся.

Они удалились по сему въ густъйшую часть лъса, гдъ увидъли малую жижину съ садомъ, окруженную высокимъ полисадникомъ и терновыми кустами обростшую.

Оба великте Монарха Азіи, не могли взирать на сте жилище, не имъя въ томъ утътшентя. Ихъ раззолоченныя дворцы, ихъ пріятный гульбища, не столь привлекали къ себъ взоры ихъ, какъ стя соломой покрытая хижина, и стя дикая роща нбо желанте, слъдственно и истинная нужа толь кръпко сообщены съ недостат комъ, что не возможно изобилто, одну отмънить, и другое удержать.

Вь томь, какъ Гистаспъ и Периръ съ любопышнымъ ожиданіемъ примъчали желаемое ими уединение, таково ли пусто внутри, какъ казалось съ наружи, услышали они вь тонкихь оныхь ствиахъ раздающіяся жалобы. Они здълали пощому проломь въ подгнившемъ заборъ, и нашли въ хижинъ престарълаго мужа простертаго на голой земль вы видь крайнъйшей горести. Одна рука его поддерживала прясущуюся его голову, а другая держала исторженныя сю его волосы, подобныя сибгу. При торопномъ входъ Тосударей обрашиль онъ на нихъ смятенные взоры; но едва увидель Тистаста паль онь вы движении, превосходящемы силы его и кричаль:

О чудовище, къ погибели моей рожженное! ты возвращаещся, чтобъ совершить оную? Не довольно ли тебъ было лишить меня единственнаго моего сокровища, слъдственно и жизии моей? Должно ли тебъ послъднія мгновенія мои еще огорчать, и принуждать меня, поносить силу, могущую продолжить по смерти моей мученія, кои приключиль ты мнъ злобно?

Онъ продолжиль бы сей голось; но Гистасть быль очень тронуть, чтобь могь Часть III. Ж больбольше оный вышерпъть. Онъ поднялъ свой личникъ, и сказалъ:

Разсмотри меня лучше, нещастный челов вкв, и тогда считай меня причинителем в твоей печали, в в коей сердце мое истинное пріемлеть участіе, и горить желаніем оную уменьшить.

АхЪ прости мит, отвичаль пристыженный незнакомый, прости мое заблуж. деніе. Сладкіе разговоры швои , страшное величество вида твоего, не имъютъ ни малаго сходства съ дикими взглядами и обманчивыми усмъшками моего люшаго врага. Оружіе твое обмануло меня, и еще я по оному въ неръщимости. О естьли ты имбешь жалость св слабостію льтв моих в и оставленного состоянія, скажи мив, скажи, сія сшаль всегда ли въ швоихь рукахь была, или случаемь во оныя досталась? Тистасть на толь усильную прозьбу ошвъщствовай ему самую правду, коя была ядовишыми стрълами для сераца нещастнаго слушателя. Онъ полнявь орощенныя глаза свои на небо сказаль.

О провидение! коего судьбамы в покоришься должень, уловило ли шы искусишеля вы собственныхы его същахы? Но не должно глубочае входишь вы ужасы праведе веднаго твоего опредъленія; уже довольно ты мив оное открыло. И вы, сострадащельные ратники! продолжаль оно съ вкорененными чертами жестокаго отчаянія, внимайте слова бъднаго отца, и сообщите плачевную судьбу его въ лътописи ужасностей.

Я имъль двоихъ сыновъ. Когда смерть возлюбленной супруги моей подала случай избрать мит сіе уединенное убъжище, я уповаль, что сіи нъжныя, родительскою любовію наблюдаемыя насажденія, приклонятся здъсь подь порядокъ природы и удалиль ихъ для того от развращающаго общества съ возможнымь попеченіемь и осторожностію. Времяпровожденіе ихъ дътства, невинныя забавы ихъ юношества нагръвали кровь мою новою жизнію, но не льзя уже воззвать пріятные часы изъ пропасти въчности. Должны ли послъдующія имъ стращныя минуты истребить ихъ напоминовеніе?

Сіяющее солице уже проекратно въ обыкновенномъ своемъ теченіи удалялось оть развращенныхъ человъкъ стыдяся, какъ по нещастію, отряженный Гіамасбовь, открыль мою пустыню. Онъ просиль о покровъ страннопріимства, и я дозволиль ему не безъ негодованія. Мы сидъли за

Ж 2

столомь умъренности, который веселостью хотбли учинить пріятнымь; но сіе не надолго продлилось, и боязненныя предчувствія впали во мон мысли. видъль обмань вы очахы гостя моего, и въроломенно въ ласканіяхъ, которыя сказываль онь сынамь моимь, кои не примъчая словь его, утвшались только блистающею его бронею. Сей лютый волкъ поняль нещастную склонность ихв, и тотчась наостриль когти суроваго своего краснорѣчія противу невинных в моихь агнцовь. Юноши, сказаль онь, вы кажетеся удивляющимися моему воинскому снаряду: последуйте за мною, и я постараюсь, чтобь было вь вашей волъ одъщься вы подобное украшение. Новый МонархЪ Иранскій, который есть неизчерпаемый источникь милости и щедроть, пролість на вась ріки даянія, и пожалуеть вамь равное вооружение, которое вы можете промънять съ первымъ убіеннымь вами челов жомь, им жощимь на себъ лучшее.

Я видъль впечатлъніе, дълаемое въ неосторожных в робатишках в сею искусительною ръчью, и говориль голосом измънающимся от в гнъва и робости. Оставь шутки, причинающія скорбь отцу чуввувствительному; ибо не возможно, чтобь вы правду желаль ты нарушить законы страннопріимства, и лишить меня сыновы моихь? Но и они не согласящся кы толь неестественнымы дъйствіямы.

Чтожъ ты съ ними дълать задумаль? отвъчаль онь холодно. Не живыхъ ли ты ихь хочешь погресть въ открытомь гробъ? Я предлагаю имъ чести, богатства, кои свъть почитаеть дорого. Я не принуждаю воли ихъ; пусть сами они изберутъ,

Нашь выборь совершень, вскричали они оба: естьлибь мы только увърены были, что получимь вооружение, подобо ное твоему, то готовы за тобою слъдовать.

Сіи въ рѣщительномъ звонѣ произнесенныя слова, исчерпали мое терпѣніе. Позорный сообщникъ неправеднаго владѣтеля, сказалья, не думаешь ли ты, чтобъ преступленія твоего Тосударя, коего ты превосносишь, не были мнѣ свѣдомы? Я не такъ вовсе удалень отъ свѣта, что бы ни чего не слыхаль о томь. Естьлибъ и нужда меня не побуждала ходить въ сосѣдственныя деревни: тобъ и звъри лѣсные принесли во уши мои стращную вѣсть сію. Бѣдные Иранцы долго Ж 3 сте-

стенали подъ бичемъ, которымъ онъ старался отогнать их от законнаго владьтеля, и днесь пріемлеть онь притворную кротость, коя скрываеть въ себъ вреднъйщій ядь, нежели обнаженный мечь лютости. Но когда онь желаеть привлечь склонность нашу къ себъ щастливою перемѣною своего состоянія, не должно ему вмѣсто тиранства употреблять искушеніе. Тараннъ оковываеть только тъла, и подъ его угившающимъ начальствомъ по меньшей мъръ вкушають подданные утъшение, провождающее невинность: искуситель запутываеть сердца въ тенеты оклеветанія, и дерзаеть постыдное рабсшво называщь вольностью.

Свободны ли Вельможи Иранскіе, когда они по видимому не принуждены усиліємь; но золошою цёпью приведены къ несправедливости? Свободны ли мои дёти, когда ты ихъ у престарёлаго отца не силою вырываешь; но уговариваешь оставить онаго безпомощна въ когтяхъ отчаянія? Свободень ли я, когда принуждень ихъ и себя проклинать, вмёсто пролитія слезъ любви и состраданія о судьбё ихъ?

Коварный шигры приклониль внимашельное ухо къ жестокимъ словамъ моимъ чаятельно для шого, чтобъ увъдомищь



мишь Тіамасба о расположеніи прошиву его подданных в, по чему и я получиль бы надежду въ успъкъ, но вдругь сей всиочиль сказавь:

Ступайте, мои храбрые юноши! оставте стараго враля; вамь должно разумно поступать. Идите, и слъдуйте за симь укращеннымь шишакомь!

Они всшали, неблагодарные чады всшали! Axb! ихb отвороченные, едва только первымь мохомь покрытыя лицы, покрыты были краскою преступленія. Я бросился вь передь, охватиль ихь тонкія тьла дрожащими моими руками. Можеть бы воззваль я ихь кь должности; но варварь повергь меня ударомь жезда своего.

Новая горячность, разлитая истиннымь гнъвомь въ крови моей, возвратила меня къ жизни. Вознамърень слъдовать стопамъ неистовыхъ дътей моихъ, бъжаль я къ дверямь моей огороды, но нащель оныя кръпко заперты. При таковомъ послъднемъ дъйстви безчеловъчія ръвель я подобно львицъ, ищущей дикихъ чадъ своихъ, и впадшей въ съти ловцовъ.

Когда ночь простерла мрачный свой жокровь, маниль я воплемь монмь льсж 4 ныхь ных звёрей, чтобь пришии они разломать слабый оплоть, противу их устроенный. Они отвётствовали мий страшным вытьемь; но страх или сожальніе удержало их в, и я должень бы умереть трызомый зубом в бъдности, естьлибь сострадательное небо не послало вась, удержать на нёсколько нить скорбей и моей жизни.

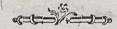
Сыновья мои воспріяли стращную міду преступленія своего, и я уповаю, что казнь искусителя ихь предшествова- на тому. Можеть ли моя не быть приближенна! Предь стращнымы судилищемы, коему я предстану, принесу я жалобу и дамы отчеть о семь ужасномы сплетенти!

Не долженствовало ли мив помыслить, что смертный ядь не токмо теряеть, что смертный ядь не токмо теряеть часть крвпости своей, когда медлительно троливается вы жилы; но и вы тестви своемы можеть удерживаться издлежащими противу ядами. Мив надлежало бы вывренных вадзиранію моему тоношей мало по малу научать опасностямы от общества бывающимы, мив бы надлежало благовременно ихы предостеречь. Но ахы! предпріявь неудачливое намірение, разлучить ихы сы сывтомы, слідовало сему токмо служить кы моимы предостре-

предъленіямь, чтобь остерень ихь оть тайно вскользающихь пороковь. Я не опасался, чтобь явное насиліє, или обнаженное искущеніе могло ворваться вы прибыжище невинности; ибо справедливый Логоразвы владыль пютда вы Ирань.

По вознествіи Гистасповомь на престоль, такъже неопасно мнв было вы моей пустынь. Кто бы не имъль лестной надежды о Царевичъ, которому Локмань сообщиль учение премудрости, коего юнощество, блистающее чистымь золошомь добродъшелей, вышло изъ горнила противностей? О.! естьли бы вопль мой достить ушей его! естьми бы увидвль онь ужась, вы коморый повергла меня порочная его безпечность! онь комечно бы остерется. Естьли милосердое небо возведеть его на престоль по преж. нему, повергать подданных в своих в въ толикія горы нещастій; по меньшей мъ-РЪ смершь моя можеть бы могла бышь полезна свъту.

Желаніе швое исполнилось, всиричаль Гистасть, который не могь болье удержаться. Взирай на швоего виновнаго, и по справедливости наказаннаго Тосударя, близь тебя простертаго на колючихь терніяхь скорби, готоваго купно сь тобою Ж 5



погрузиться въ безднъ отчания. Удержи его, котя ты самь на нещастномъ краю онаго стоишь, то онь замънить потерю сыновь твоихь, и будеть любить и почитать тебя, какъ отца своего и благо-дътеля.

Да, тебъ я должень цълебнымь свътомЪ, разогнавшимЪ тьму моего самолюбія. Теперь вижу я скрытое чудовище, вь коего власти быль я толь долго. Истинное наимянование его упрямство, воображенная гордость, однакожь оно называеть себя постоянствомь. Имь быль водимь я, и бывь опредълень кь мужескимь упражненіямь, остался вь женоприличномъ уединении. Оно дълало, что я презираль представленія истинны, противился склонностямь состраданія, и открыль сердце мое льстивнымь измінникамЪ. Но естьли сте истинное признаніе монхь заблужденій можеть возвесть меня вы состояние, и удовлётворить потрѣшности мои, то буду я взирать яко на первую должность мою, тебъ за несравненныя страданія швои доставлять всевозможныя опрады.

Жестокое изумление изобразилось на чертахь лица сего престарълаго мужа, до коль слушаль онь слова Тистасповы, на поч



послѣдокъ сомкнулись слезящія очи его, и опустился онь, по видимому, въ нечувствіе въчнаго сна.

ВЬ томь какъ печальный Монархъ оглядывался ища помощи, увидъль онь новаго зрителя сего плачевнаго позорища, и нашель вы немь одного изы двухъ невольниковь, кои нъкогда по повелънію Ацимову привозили разбойникамь за него выкупь, который со дня его благополучія быль знатно оть него награждень; но о коего привязанности къ себъ забыль онь во время всеобщей своей безпечности.

Кецри, вскричаль онв, нарочно ли ты следоваль за мною вы сте жилище слезь, или провидыне направило сюда стопы твои?

Должность моя, отвътствоваль Кецри, провождать тебя по пути безпокойствъ и отягощеній, и мое первое попеченіе должно быть, успокоить приличное твое замъщательство въ разсужденіи сего предмета.

Сказавъ сіе, приближился онъ къ жалости достойной жертвъ родительскіл любви, и чрезъ кръпительный Еликсиръ доставиль ему употребленіе чувствъ. Потомъ обратясь къ Государямъ, просилъ ихъ, тъмъ же средствомъ цъльбоносныхъ

капель ободрить изчерпанныя жизненным духи, и удалиться для покоя, объщая имь при томъ, должность утъщителя сохранить съ неутомленнымь попеченіемь.

Тистаспь и Церив ощущали лобзанія раскаянія безконечно мягчайщими, нежели пустыя угрызенія совъсти. Они наутріе проснулись є необыкновенною бодростію, которую Кецри пріумножиль пріятною надеждою, почтеннаго хозяина ихь возвратить кь жизни, и можеть вы чъмы нибудь успокоить Они удалились вы простой сады, съли поды кедромы, коего сплетшіяся благовонныя вътви дылали естественную пріятную застынь, и Тистаспы началь говорыть слёдующее:

Укоренія, произнесенныя прошиву меня гласомь ужаса, предварили шебя столькожь, какь мое собственное признаніе истинны и нещастнаго источника приключившихся мив злощастій. Теперь открой мив ты паденіе свое равнымь ли со мною причинамь приписать должень, и ищи оному безпредвльною повъренностію въ нъжныя нъдра брата твоего по малой мъръ упівшенія.

По симь ободришельнымь ръчамь опкрыль Церирь уста замъщательныя, и повъствоваль сь върностью кривыя пути, ти, по ноимь следовало уже за нимь перо сего писанія, и когда оставиль его Тистасповь ужась при об явленіи подложнаго письма, отвътствующаго на прозьбу помощи противу Дилемлянь, кое было имянемь его послано оть Гіамасба, продолжаль Церирь приключеніе свое до мъста, гдв остановилась повъсть его, потомь оканчиваль вы живъйщихь выраженіяхь, какія только дозголяло употреблять ему раскаяніе, следующимь образомь:

Я не могь не благодаринь Мелека, за подаваемыя имь мит вы надлежещее время совтны, кошя презираль истинныя причины его усердія; ибо сердцемое воздыхало по человтит, кошораго я дъйствительно высоко почиталь, и думаль благонадежно, что Перизадина невърность отгратить Сагеба от пользы сея волшебницы, и первыя мои шаги направиль къ жилищу его, окруженному стражею, и говориль ему:

Смотри пы, ослѣпленно чистосердный человѣкь, виждь соборь всѣхь добродѣтелей, которыя ты много уважаешь, преобращенный въ коварную и измѣнничествующую женщину, которая употребляя въ пользу прежнюю мою склонность, искала слухъ мой ласкательнымъ тласом влюбви ложныя оглушить для звуска оружія. Цалцерь шествуеть сь сильным воинством в Кы Цамакшару. Честолюбіе его возбудилось, и прикрыто личиною мщенія за мнимо терпящую Перизаду. Она обманула легков врную Ситару, и нашла средство, чрез сіе заманить меня вы сыти своей злости, и мытила вы самое то миновеніе вы мою потибель, когда видыла слабое мое сердце склоннымы кы возложенію тыхы цыпей, которыя я низверты. Теперь называй сіе добродытелью, жертвовать таковому идолу твоею дочерью, твоею честью, и твоимы другомы.

Нѣть, Тосударь, отвътствоваль непокоривый Сагебь; никогда не пожертвую
я оныхь: совершеннъйшій предметь, сильнѣйшія страсти, величайшія корысти,
не могуть меня кь тому принудить.
Всегда буду я нѣжный, но непредразсудками объятый родитель. Я охраню честь
мою дѣяніями праведными, и докажу вѣрность мою вь дружествъ, когда свѣчу
истинны буду безпрестанно держать предь
очами моего друга.

Прости, потому воображению моему, сстьли я утверждаю, что ты обманываешся вы мишни своемы о Перизады.
Мож-



Можно ли марать чистыя голубиныя ея перья черным пухом ворона? Может и и чистая и благородная душа употреблять подлыя хитрости и порочныя обманы? Без сумнёнія неукротимый глас молвы возвёстиль Цахцеру причиняемую сестрё его несправедливость, и его извинительная жажда ко мщенію, есть единственное основаніе къ оклеветанію нещастной Принцессы, когда она может быть и въ сей чась удерживает руку разгить ваннаго своего брата.

Но да не потеряем времяни въ пустых чаяніяхь, когда предстоящая опасность зоветь нась кь дъйствіямь. Хочешь им шы негошовых в подданных в своихъ предоставить смерти или неволи, прошивясь исполнению, повельваемому долтомъ справедливости? Хочешь ли ты въ осажденномъ городъ ожидать новой милости съ небесь, которыя оскорбляещь своею ненавистію? О дозволь человіку, по твоей воль оставившему сънь благословеннаго покоя, невидать сихв нещастныхв Не допусти невинный его къ согласным звонам порядка пріобыкши слух в быть проницаемь страшными эвуки пронаятія твоей несправедливости! He on De-Авляй сердца его кв люшому сражению между



между нѣжности къ тебъ и своей природной склонности къ справедливости.

СЪ радостію предлагаю я тебѣ на жертву жизнь мою; но не допущу жизнь другихь быть пресъченну мечемь несправедливости: по сему припадая къ ногамь твоимь прошу, позволь мнѣ должности, нои я своеохотно возложиль на себя, исполнить такь, какь требуеть общая ната честь и спокойство. Дозволь мнѣ поспъщать вы Цалерово ополченіе, и чрезы щастливое примиреніе укротить волнующійся Океянь брани, а при томь учинить тебя владътелемь всѣхь совершенствь, какія только могла соединить природа вы единой женщинь; ибо благополучіе твое должно быть истинною и драгоцыньтышею мздою моего усердія.

могу ли я изобразить тебь, возлюбженный брать, впечатльніе, которов трогающія слова, убъдительное расположеніе, и ньжныя слезы Сагебовы во мив произвели? Я подняль его, прижаль къ груди моей, вдыхаль, какъ мив казалось вь объятіяхь его свободньйшій воздухь: и равно какъ бы благоуханіе добродьтелей его свой животворный парь вливали вь мое сераце; но вскочившая вь ту комнату Пулика, возбудила меня изъ



моего щастливаго восторга, и обратила меня кЪ нападентямъ моихъ безразсудныхъ страстей.

Избавь меня, возлюбленный Тосударь вскричала она, бросясь кв ногамь моимь избавь меня от мучительницы Тулруцы. которая обнадеживаеть, что меня чрезь нъсколько мгновеній сочещають съ Елихомь, потому что ты покорясь Цанце-Ру, должень будешь оть его угрожающей руки принять обруганную сестру его. Я на объщание твое не дълаю требованія. Нѣть воже избавь, чтобъ ты для злощастной Цулики низшель сь престола; но за чемъ опредъляють, что оптдала я иному склонность свою, котда честь быть Королевою Карецискою не можеть уже быть моимь жребіемь? Не объщала ли я, что мое сердце всегда будеть тебь надлежать, когда ты на моихь трепещущихь устахь тъже произносиль клятвы? За чемь не дозволяють мив взять последнее горестивищее прощеніе ?

О! мы не разлучимся, вскричаль я, прижавь любви достойную и невинную дъвицу къ сердцу моему. Гулруца, Цал-церь и Перизада пусть бъсятся отъ любън нашей, но ничто. —

Часть III.

Удержись, заблуждшій Король, престью рачь мою Сагебь, и вырваль дочь свою сь движеніемь, мало пристойнымь должности и разуму своему, изь рукь моихь; удержись, и не допускай швоему безстыдному языку подавать свидательства порочных паденій твоего непостояннаго нрава. А ты, дерзкая давка, продолжаль онь, отполкнувь ее жестоко рукою, удались, и не принуль меня прочилеть простоту швою, которая постыднае тончайщей злости.

От сей встрви отступила назады Пулика сы ужасомы, и искала прибъжища вы надрахы нажныя последующей за нею родительницы своей. Во миз отны тива разорилы последнія следы чувствованія, возбужденнаго прежде во миз Сатебомы. Сы яростнымы взоромы обратась кы нему, сказалы я:

Толоса швоя, измѣникъ, залогъ миѣ сего неоцѣненнаго сокровища; я осшавляю его въ рукажъ швоихъ, пока приведу въ неопасность жилище любви моей, и дерз-каго непріяшеля, отъ коего имяни содротается душа швоя, прогоню. Останься въ стѣнахъ своихъ, робній! которыя—осѣщаю сіе тебъ—окружу крѣпкимъ воинствомъ. Не долго замедлится, и призна

энвешся ты, что сынь Логоразвовь ни мало не требовай твоей помощи, когда пришель взглянуть на низкое твое состояние.

Я вижу, возлюбленный мой Тистасть, что ты скоропостижнымь перем внамь души моей внв себя от изумленія. Они самому мив непоняшны, и ошь ненавистнаго оных припоминовенія обьемлеть меня странный трепеть. Да, неукрошимыя волны бурливаго моря, жестокость вихря, опровергающаго противящіяся ему каменныя горы, супь слабое начершаніе мыслей моихь, и поступокъ въ крайностныя часы оныя. Я горбав оть гивва на Сагеба и оть любви къ Цуликъ. Негодование кипъло въ жилахъ моихь, когда помышляль я о безсты дномъ мепріятель, осадившемь столицу мою. Понуренныя лица моихъ подданныхъ распопляли жалоспію сердце мое.

Канъ могло избавить меня только отчанное защищение, то не преставаль и уговариваніями и примъромь ободрять малое число воиновь, бывшихь вы городъ. Денно и ночно дълали мы вылазки изъ осажденных вороть нашихь, и подобно отборному стаду львовь, наступали на ченсчисленное скопище слабыщихь звърей,



и возвращались не безь доказательства у что множество не можеть сражаться сь хрибростію; ибо, хотя Палцерь быль противникь непренебрегаемый, но разбойническое войско не подкрайляло его мужества.

Судьба опредълила мий быть побъжденну страший шим в непрівтелем в, котораго ярость я не старался приводить вы робость, который престолы мой оковаль гвоздями безпокойства, и низверть меня напослідокь со онаго вы прахы. Сія вражеская власть быль горячій нравы мой. Посліднее діяніе его приведеть тебя вы трепеть, и при разсужденіи о моих преступленіяхы забудеть ты собственное свое раскаяніе: ибо погрыщностей твоихы соонымы никакы сравнить не можно.

Осада продолжаваев мвсяцв, и храбрый отпорв нашь, остудя жарь, наступателей принудиль псудалиться, какв вы одинь день, когда я от усталости впаль вы легкій соны, подлый Мелеквразбудиль меня, и гремыль во уши мои слыдующее:

Встань, Тосударь! покой тьой на въки потерянь, естьми хотя мгновеніс замедльшь. Темница Елихова въ шумъ послъдней вымазки размомана, и онъ пред-

водительствуя бунтующими своими освободишелями, ошкрыль пушь чрезь спражу вЪ полаты Сагебовы, по котораго приказу погдажь сочетань сь Пуликов.

И ты дерзаешь престапь мив съ сею страшною вѣстію, не принося въ рукахъ головы сих визм виниковь? вскричаль я голосомь, почти удущаемымь оть бышенства. Не думаешь ли ты, что мив должно замарашь руки подлою ихЪ кровію? Довольно для нихь и той чести, естьли оть тебя оная пролита будеть. Бъги съ тлазЪ монхЪ, и не осмбливайся дыхнушь предо мною, доколь не выполнишь сего омерзишельного опыша швоей должносши.

Негодный человъкъ повиновался съ въроломнымъ усердіемъ элобы, и оставиль меня вь такихь чрезвычайныхь мученіяхь мыслей, которых в никакой язык в извяснить не можеть. Я пылаль огнемь оть оскорбленія, и трепеталь смертельнымь холодомь, при ожиданіи исполненія моего мщенія. Каждое мгновеніе разглащался в ущах в моих в стращный звон в торжествующаго Мелекова голоса, и казалось. что представляеть онь мив блёдную и кровавую голову Сагебову, котораго глаза еще вооружены шысячью стралами справедливыхь укоризнь: то бъжаль я торопными шагами остановить лютый приказъ свой; но вообразя Цулику во бытіяхъ ненавистнаго Елиха вдругь остановлялся.

Таковое изступление изчерпало на конець жизненныя мои духи. Я упаль вспять на софу, закрыль лице мое мантісю, и быль какь человько на пыткъ, который котя борется съ жизню, но ото несносныхь бользней принуждень желать конца своего, и въ таковыхъ одно другому противуположенныхъ чувствованияхъ, теряеть утомленныя силы свои.

Не вѣдаю, сколько я стеналь въ семъ страшномъ самосраженіи, изъ коего возбуждень давленіемъ колодной и дрожащей руки. Я воспрянуль отв прикосновенія онаго, равно уязвленный смертельнымъ жаломъ ехидны, и какъ мракъ наступающей ночи соединенъ былъ съ темномою, въ которой чувства мои были облечены, то чаллъ я видъть Мелека предъ собою, орошеннаго неповинною кровію, взирающаго на меня робостнымъ взоромъ подлаго убійцы.

Чудовище, вскричаль я, произвель ли ты ужасное дъло? То вонзи швой жаждущій меня мечь въ преступное мое сердще, мли принимай должную мэду свою.

CKa-



Сказавь сіе, всталь я вь изступлемін, искаль моей сабли, какъ кроткій голось, подобный дыханію весенняго воздужа, въщаль ко мив:

Ахь! Церирь, тебь не нужно оружіе смершое но умерщвленію с є раца върной твоей Ситары. Страданіе о состояніи твоемь лучте произведсть сіе въдъйство. Но прежде нежели паду я подъбремянемь моей печали, дай мив спасти дражайщую жизнь твою. Бъги вы сіе миновеніе, когда еще ратникь, котораго уговорила Перизада кы защищенію твоему, сберегаеть дворець твой оты поруганія, когда еще ніжныя убъжденія ел удерживають ходь возмущеннаго ся брата; и твои взбунтовавшіеся подданные, отворившія Цалцеру городскія ворота, спытать кы жилищу Везиря твоего.

Видъть лютость мою, проклинать оную, кричаль я — Я пойду туды представить имъ жертву примиренія, и дать себя на тълъ сего праведнаго мужа пронзить тысячью кинжалами.

Сагебь живь, ошвътствовала Сита» Ра, предпріятіє Мелеково, подавшее причину кь возмущенію, такь кончилось, какь оное заслуживало. Сама Тулруца произила безбожное его сердце, не разсу-

3 4

дя, что подлый человъко не заслуживаль умереть от руки великодушной женщины.

За чёмъ же миё бёжать, говориль я, естьли преступленіе мое не произведено въ дёйство? Я могу еще съ неустрашимымъ мужествомъ обороняться, или умереть съ честію. Можеть быть я моту еще привлечь къ себъ сердца моихъ подданныхъ, О! в могу можеть быть освободить еще нещастную Цулику изъ рукъ мерзкаго Елиха.

То должно шебъ, отвътствовала Ситара, спъшить къ сторонъ сада, которая орошается Геономь, гдв ты найдешь лодку, гошовую для избавленія швоего. Сей пушь давно уже предпрівла Цулика съ Елихомъ. Естьли шы сію нещасшную красавицу желаещь опять видъть, переправляйся немедлённо за рёку, и уклоняйся съ крайнею осторожностію новых враговь; чемь Туранцы заклялись пвоему Царскому роду. Ахв! куды мив обращить твои стопы, гав бы не быль ты окружень непріятельми, когда твое ожесточенное сердце единственную сильную и чистосердечную другиню отвертаеть, коя могла бы прекратить бурю сего нещастія.

Не отдавай в роломной Перизад сето освященнаго имяни, сказаль я, ты моя единственная другиня. Естьли жизнь есть благод в яніе: то теб одной ею я обязань. Прости моей невольной страсти, коя несправедлива къ твоимъ прелестямъ и добротамъ, и прінми съ сими нъжными объятіями обнадеженіе в в чныя благодарности.

СЪ словомЪ симЪ освободился я изъ слабыхЪ цъпей, въ которыхъ заключали меня Ситарины объятія, и гонимъ безразсудною любовію, обратиль я къ славъ и должности стопы стыда. Пробътая оставленный мой дворецъ, слышаль я разносящійся по городу гласъ смъшенныхъ восклицаній: Да здравствуетъ Король нашъ Цалцеръ, и Везирь его преизящный Сатебь!

Тронушый симь ненавистнымь звономь, остановился я на нъсколько, борясь между упорства моего праведнаго гнъва и слъпыя страсти, которыя напослъдокъ новый ударь, вничтожить ихь долженствующій, обратили къ выгодъ сердца. Ахь! сказаль я самь въ себъ, такимъ образомъ оправдаетъ Сагебъ неправеднаго завоевателя престола моего, естьли придагаетъ онь оскорбленіе къ оскорбленію в З 5 преступленіе кЪ преступленію, то всѣ мои прежнія обязательства погасли, и истреблены угрызенія совѣсти. Уже моту я безъ преступленія насышить жажду мщенія въ крови Елиховой, и гладъ люби моей во объятієхъ Цулики.

Съ подлою утбхою сихъ помышлемій, приказаль я гребцу пристать вы томь мъстъ къ Туранскому берегу, гдъ предъ тъмь пристало отшедшее судно, Ежели ты думаеть о лодкъ, говорилъ сей, которая дочь добраго нашего Везиря, сь мужемъ ее привела въ безопасность оть неистовства нашего горячаго Корола: то оная не перебзжала за ръку, но поплыла по берегу: ибо прекрасная бъглянка намърена искать покровищельства въ Иранъ. Туды можеть и ты плыть, и какъ намъ великодущно заплачено, чтобъ мы повиновалноъ тебъ, то въ твоемъ повелъни избирать путь.

Безь негодованія проглошиль я при семь ошкрышіи горькую чашу деревенскаго ихь чисшосердечія. Пріяшно было мив, что они меня не знали. Я ощдаль имь приказаніе, свль на жоскія скамьи ихь спокойнье, нежели прежде на порфирмомь моємь ложь, и говорияь самь себь:

Я не быль рождень для царскаго достоинсшва. Сердцу моему не нужно онаго сівніе, и не будеть оно подавляемо посторонними заботами, когда въ его отличномъ чувствовании неходится неизчерпаемый источникь наслажденія. Цалцерь пусть держить тяжкій жезль правленія, который будеть ему еще отяготительнъе бремянемъ несправедливости. Пусть Перизада свой мстительный лобь покроеть Короною, которая не можеть разогнать облака стыда, въ коемъ скрывается ея пріобрѣтеніе, Пусть СагебЪ упражняется опредълить истинные предълы между правды и неправды, кошорыя онь, какь познашь онь должень, самЪ преступиль. Я съ моей стороных спокоснь, естьли могуть меня увеселять пріятныя остненія любви, когда рука моя не ощущаеть бремяни лъжащія на оной возлюбленныя, когда чело мое окружается живыми вЪнцами розовъ безъ тернія. неувядающих в миршов в бълых в жасминовь, когда я вдыхаю чиствишій воздухь спокойныя невинности и невозмущаемаго Удовольствія, не им'вя нужды заботипь. ся, чтобь быль оный повреждень злыми парами преступленія и раскаянія, замішательства и лицемърства, Да, естьли

бы Елихь быль вы крыпости и храбрости вторый Рустемы, не можеть оны оспорить мны владый Пуликою: я получу драгоцыную добычу, надлежащую мны, яко свободный подарокы любви, и браты мой, коего инжность возбудится при моемы присудстви, безы сумный очистить мны уголокы вы пространномы царствы своемы, гды могу я увынчать мое очаровательное усыпление.

Таковыми пріяшными мыслемечтаніями сокращаль я длинные часы ночи, и опасаясь, чтобь развыя веслы гребцовь не пронесли меня далбе, нежели должно быть мит щастливу в погонт моей, вышель я поутру на берегь, приближился въ одно селеніе, и перваго встрътившагося просиль о доставлени утомленному путешествующему прохлажденія. Прозба моя исполнена съ радостію, и какь вь течени разговоровь нашихь дошля річь моя до освідомленія, и я спросиль, сінеть ли днесь слава Тистаспова вь Хоразанъ или Парсъ: то хозяинъ мой взглянуль на меня изумительно, и отвътствоваль.

Молодый человък В! я върю въ разсуждени твоих в добродътельных в намбреній больше чистосердечію вида твоего э

чтив знакамъчести тобою иосимымь; ибо часто благородная броня худое покрываеть сердце, но спокойство никогда не сокрывало порочнаго намъренія. . .. Но откуда шествуень ты, не въдая, что пріятныя прохлады Истанцарскія и высокія башни Гератскія, уже во власти неправеднаго владътеля? что Тистаспъ пренебрегь должности къ своему народу, и чрезь то потеряль свою Корону, кою въ-Роломный Тіамасбь купиль себъ цівною несправедливости? Не ужли великое царсшво Иранское шаковой маловажносши для молвы народныя, что тяжкія нещастія его и чудныя перем'єны не изв'єстны свъту? . . . Однакожъ ты не первый . подающій мив поводь къ смиренному сему разсужденію. Дворянинь изь Карецма, ночевавшій прошедшей ночи подо сею мирною покрышею съ супругою своею, быль также поражень сею нещастною въдомостію, котя не столько, какъ ты, казался пронуть.

Товорящія слезы мося безмольныя скорби обнадежили вёрнаго Иранца больще, нежели слова, что его тайныя чувствованія сообщены ві грудь вёрную. Я простился сі нимі сі благодаренісмі. Сіи послёднія капли сітованія упоили меня, и я бродиль по льсамь, ни мало не помышляя о прежнихь моихь предпріятінхь.

Послѣ моижь минмыхь прозерцаніяхь благополучія, послѣдовало мрачное возэрѣніе на дъйствительную бъдность, которая представляла миѣ воображеніе о потерянныхь средстважь прійти на помощь кь тебь, вы полной своей великости. Измѣничество и элоба Тіамасбова возвращили вы памящь мою всѣ опыты чистосердныя преданности и добродѣтельнаго усердія оказываемыхь миѣ Сатебомь, и послѣдній порокь мой, который я побѣдиль, быль острѣйшимь жаломь укоз ренія собственному мосму сердцу.

Углублень вы сіи размышленія, встутиль я на долину, гдь нашель ты меня,
и моя обыкновенная ярость возросла во
мнь по прежнему при усмотреніи Елиха,
на коего я напаль — Но ты видъль
наше сраженіе; тебь должень я щастливымь онаго слъдствіемь. Сіе только призбавлю я, что сь того мгновенія простиль
я ему мое оснорбленіе, и погасиль любовь мою; ибо вы чувствованіяхы моихы промаошла таковая перемьта, что я самы
едва узнаю себя. Я не могу приписывать оныя неудачь моихы надежды чрезы
твов

изое нещастіє, понеже по среди моих в попеченій получить Цулику, предпріяль уже я вести се кі родителю моему яко ві безопасноє прибіжище, и какі чаялів и тебя тамів найти, то представляль себів, что соединюсь тамів со всівми любезными мні ві світті предметами.

О мой велинодушный, мой возлюбленный брать, возопиль Тистасть, должно ан мив торжествующую нальму, яко заслужение швое побъдою надъ швоими страстями, сплести съ печальными кипарисами? Да! помоги мив нести сте тяжкое бремя скорби, и въдай, что нашъ праведный и добрый родишель свою отмънную склонность ко мнъ , увънчаль свосю жизнію. Ахв! естьли бы онь кормило царсива удержаль вы премудрых рукахь своихь, то безбожный Аргіасбь, повредившій святое его уединеніс, тремешаль бы оть съни престола его, кото-Рый вв риль я другу встх родовь лютосии, который оставиль я учредителю встхь степеней въроломства въ добычу, и днесь шщешно сожалью, предавь толь постыдно поручение мив почтенно наслъдіе.

По семь слёдовало долгое молчание между обоихь Государей, кои вы крып-кихь обышіяхь опустили головы свои на траву, и смышвали слезы, проливаемыя по достойномы родитель своемь, сь совершеннымы забвенімы собственной судьбы своей, доколь Кецри нарушиль плачевное сіе дыствіе, увыдомя ихь, что козянны нетерпыливно желаеть ихь видыть.

Вновь оживленныя очи старца сего, возблистали върностію и подобострастіємь при взоръ на Тистаста, коему говориль онь:

Хотя я желаю жить, о Тосударь! не токмо чтобь повиноваться твоему повельнію, но и вы надеждь видьть солнде славы твоей свытицее вы новомы сіятіи, когда лучи добродытелей твоихы прогонять облаки противностей; однако смерть есть толь хитрый и прозорливый осаждатель, который имбеть тыскчу путей овладыть крыпостію жизни, что намы не должно терять ни минуты времяни, обращаемаго кы исполненію натихы должностей.

За нѣсколько времяни поправляя обвалившееся мое жилище, нашель я неизчислимое сокровище золоща и дорогихь каме



намней, зарышаго рукою скупости или осторожности въ нъдра матери своей земли. Хранилище сего безмърнато богашства есть пространный потребь съ сводами который въ случав нечаяннаго нападенія можеть охранить твою освященную особу. Содержание онаго можеть не токмо помочь кЪ достижению на престоль, но и удовлѣтворить многимъ несправедливостямь, кои претерпьли твои подданные, Дай небо, чтобь сей подарокь щастія который я дъйствительно презираю, и коего вредную цёну искаль я сокрыть оть нещастных сыновь моихь, быль источникъ истиннато добра въ рукахъ моего Монарха, им вощаго неоспоримое на оный право.

Входь подземнаго сего мѣста скрыль я сь таковымь искусствомь, что хота мои дъти, оть коихь безразсудности, о горе! я довольно уже безопасень, и кои при найденіи онаго были, сь того времяни онаго сыскать уже не могли. Кецри, коему открыль я мое таинство, можеть привести тебя туды. Не удивляйся, что в подагаю вь немь таковую довъренность. Почтеніе мое кь сему достойному мужу, приписывается давнему времени; ибо я вь часть 111.



тоности моей видьль онаго вы палатажь Локмановыхы.

Послѣднія слова сіи привели Кецрія мѣкоторымь образомь вы замѣшательство. Оны искаль отвлечь примѣчаніе Тосударей, и предложиль имь осмотрѣть потребь. Они согласились на то болѣе во угожденіе прозьбамь великодушнаго своего жозяина, чѣмъ по любопытству или любоимѣнію, несообразному печальнымь и благороднымь душамь ихь.

Между шъмъ однако при взоръ на пирамиды дорогихъ камней, и кучи золота, находящіяся въ пространномь потребъ, изумились, и здълали заключеніе, что оное принадлежало величайшему Монарху прежнихъ временъ. Тистастъ выходя вонъ, возвель не взначай взоръ на мраморную надписъ, и вскричаль:

Здёсь перств судебь назначиль опредёление участи моей. Здёсь почиваеть достославный Гемшидь, который св своимь неизмёримымь сокровищемь пропаль оть свёта, когда вёроломный Цохакь похитиль корону его. Здёсь недостойный Гистасть нашель послёднее свое убёжище въ драгоцённомь сообществъ монарха, которому уподобился онь вы нещастіяхь, но о горе, не въ добродётеляхь.



Престань, о! престань съ сими бопъзненными замъчаніями, сказаль Цериръ; м когда тебъ сіе чудное приключеніе предвъщасть пріятивищую перемъну щастія: то не очерьняй блистающій характирь чернилами неблагороднаго отчаянія.

Можеть ли сильное золото быть не способно исцёлить раны, произведенным имь вь чести и вырности? Можеть ли Гіамасбь имыть предь нами преимущество, когда мы употребимь егожь средство подкупленія, для обращенія Иранцовь кы ихь должности? Ныть, я не обънню человыковы таковымы превратнымы чувствованіемь; я спыму учинить опыть.

Разумные совъты престарълаго мужа, увъдомленія Кецріевы, который но часту ходиль вь ближнія деревни, и нъжныя прозьбы Тистасповы удержали пожвальный жарь Церировь кь возстановленію на престоль брата своего; на конець одержала верьхъ нестерпимость его ревности. Какъ быль онь Иранцамь еще незнакомъе, чъмь визверженный и шоль долго неприступнымь бывшій ихъ Монархъ, понеже забвень быль въ кровавомь объясненіи права своего оть Гіамасба: то уговорились они, чтобь испытать сму дъйствіе непреоборимаго золота въ сосъдственных в поселянах в и воинах в стрегущих границы, но св условіемв, чтобь тоть чась возвратился св извъстіство слъдствівхъ.

Надменный пламенными надеждами Церирь, не столько ощущаль горесть разлуки, столько нещастный брать его; но вскорт онь сталь печальные сего, когда нашель, что блистательные посулы его презираются, дабы только вкущать сто всеобщую отраду, на которую неправедный завоеватель только сквозь пальцы взирать должень, обнадеживая обманутыя имь сердца: понеже, хотя Иранцы презирали Тіамасба, но трепетали оть имяни своего законнаго Царя, и боялись больте представленіемь себт порядка вновь мастать имъющаго, чтм угнттенія претерптинаго при его владтніи.

Гибвный Тосударь возвращался мрачною стезею неудачи, и сь намбреніемь удалился пути, ведущаго его вы пустыню, дабы миновать опасности, ему последовать могущей, како вдругь увидель оны пріятную сёнь, насажденную рукою искусной природы. Утомленный полуденнымы жаромы и печальными размышленіями, спёщиль оны вы прохладмую сію застёнь; гдё увидёль на берету чистаго потока разбитую богатую полатку, от льнивых стражей оставленную вы попечение двумы прекраснымы собакамы, кои вы травы кругомы спали, надылсь на бодретвие своихы несмысленныхы охранителей.

Когда онь сь удивленіемь между оными увидёль двухь невольниць, данных от него Ситарт, и которыя при удаленіи ея от Двора за нею послёдовали, и когда онь изь сего дёлаль щастливое предзнаменованіе; четвероногіе стражи, взиравшіе на него прямічательно, оставили вдругь карауль свой, уступя старую дружбу новой должности, дабы удовлётворить своей врожденной склонности.

Върность звъря, толь мало подражаемая, и от человък в довольно мало уважаемая, напомянула Цериру знакомое сравнение, и возбудила в сердцъ его чувствование нъжности и благодарности, кое толь чисто и справедливо, когда оное сообщается къ существу невинному и услужливому, котораго заслуги и разумъ только от недознания предразсудковъ в вютой гордости сумнъню подвержены.

Какъ сін два любезные звъря были ого любимцы, которыкъ подариль онь М 3 ПрикПринцессѣ Дилемской, то присутстве оныхь и видь приглашенія подтверждали вы надеждѣ, что дражайшая другиня его находится вы близости. Оны вошель вы полатку, и приближился кы постель, завѣшенной обширнымы багряничнымы занавѣсомы, дрожащими и осторожными шатами сумнительнаго ожиданія; но едва сы боку Ситарина увидѣлы очаровательную красавицу, которая равно накы подруга ея вкушала сладость сна, то познала душа его первую власть, коей была модвержена, и почти забыла оты востора обыкновенное упражненіе свое спѣщить кы возлюбленному предмету.

Солнце красоты, от коего сіянія от толико упорно отвращаль главу презрѣнія, проницало неугасимымь пламенемь любви сквозь желательные взоры его ему вы сердце, и вничтожало сіи слабыя и гаснувшія искры, кои неистовство его ирава раздуло было кы его погибели. Оны находился вы расположеніи бользненнаго напоминовенія и ужаса, какы рука, кот торыя ослыпляющая былизна и пріятнос движеніе ему не столь была незнакома какы прекрасное тыло, кы коему оная принадлежала, незначай коснулась усты его,

ж повергла его въ непреодолимое воскищение; опъ чего Перизада проснулась.

Ясное небо голубых очей ея при взглядь на Церира мгновенно покрылось облаками, и спокойные лучи его обратились вы молнію гива. Ея сладкій, и днесь сильными и необычайными движеніями измененный голось, возгремыль следующія слова:

Бъги присутствія оскорбленной Перизады, дерзскій измънникъ! или зри мстительный кинжаль, который ея до подлости върное сердце за долговременное оть тебя терпъніе освободить оть несносныхь поруганій.

Сказавь сте разгиввания Принцесса, обратила острие грозящей стали вы грудь свою. Цериры во ужась, подкрыпившемы слабость силь его, дошель вспять только до дверей намета. Туть паль онь безчувствены между объихы собакы, которые сострадательнымы воемы, казалось, просили ему дружескаго вспоможентя.

Ситара бросилась на вой сей. Попечительная ся нѣжность имѣла свое дѣйствіе. Онъ опомнился, и слышаль ее къ себь говорящую:

Удались отсюду, нещастный Король, когда на конець требуеть сего цьи 4

на Перизадиной жизни и покой Ситары, принесшей шебъ жершву от коей слабая ея душа трепещеть. За чъмь не слъдоваль ты вы Турань, какь я тебь совътовала? когда мив не безвизввстны быви опасности, кои ожидали тебя въ сей въроломному тиранну подверженной земав, который заклялся пролить всю до капли дражайшую кровь рода швоего. Ты конечно не припишешь сего къ подлой ревности, что я безуміе твое кЪ Цуликъ употребила въ пользу, и старалась о твоей безопасности , назнача тебъ ложный пущь? Избавь небо, чтобь даль ты мъсто въ себъ щаковымъ вреднымъ мыслямь во время, когда я покого моему на олтаръ великодушныя любви послѣдній ударь произвела,

О! никогда, никогда, вопиль Церирь, не сумнъвался я о величествъ души твоей. Твои возвышенныя намъренія были единая доска, оставщаяся мнъ оть сего довольно заслуженнаго кораблекрушенія. Ты одна можешь избавить меня изь сей пропасти отчаннія, вы которую низвергыменя праведный гнъвь божественной Перизады, или по крайней мъръ испросить милость умереть преды ся ногами.

CAY

Слушай! — перервала слова его Сишара. Не слышишь шы шошопь приближающихся всадниковь, кои грозяшь мив погибелью чести моей - жизни - Бъги отсюду - - возвращись вы твое Королевство - - Цалцерь - - о! уклоняйся оты него - - Я испытаю примирить Перизаду. Простимся на въки вы сте меновенте - - на въки! стращное слово! могу ли я произнесть оное и жить?

Цериръ несообразимыми словами Ситары быль приведень въ великое замъщательство. Но какъ въ испуженныхъ взорахъ ел видъль дъйствительность предвъщаемой себъ опасности: убъждень благодарностію, повиновался ей, или лучше сказать, возвратился къ добродътели, которая толь долго изгнанна была изъ неистовой души его.

Тистасть чрезь новое случившееся брату его нещастие сталь печальные, нежели от полнаго уничтожения своих в собственных в надеждь, и старадся утвешить его слёдующимь:

Довольно извёстное дёло, любезный другь! что послё бури любовной всегда наступаеть яснёйшее небо; для чего не прилёпляешся ты къ таковому помыш-

ленію, вмѣсто что проходящему гнѣву Перизады присвояень понятіе вѣчности, кое впечатлѣло въ мысль твою послѣднее отчаянное выраженіе Ситары ? О! забудь страшное слово на вѣки, которое душу, по мѣрѣ ея слабости понимать безконечное, ужасать должно, или плачевный стонь сообщить сердцу моему заразу безпокойства, которымь твое объято.

Хотя я не отверзаль усть монхъ жалобамъ гораздо произительнъйшей печали, нежели мои нещастія, но любви достойная моя Кенатя всегда присудствуеть вы моих в помышленіях в. Заблужденіе, естьли думашь, что неудовольствованная страсть кръпче утвержденной взаимною нъжностію силонности. Нъть, въ пять лъщь я довольно извъдаль, что прошедшія удовольствія всеминутно возгращають памяти тысячи напоминовеній, кой огорчають и ситдають жизнь продолжительнымь ядомь скорби. Премудрость не можеть удержать ядь сей вы его дыствіи: только безуміе дикаго окамененія, которое пріятное растівніе человічества доизкорененія повреждаеть, можеть учинипть сердце не такъ чувствительнымъ къ потерянному своему благополучію. Можно ли отнять у онаго право, по ощущенію безпре

престаннаго недостатка чувствованія, котороє несвъдомо недостигшимь метьт своихь котьній, чтобь не быть тъмь больше жалости достойну?

Цериръ быль изумлень от необыкновеннаго страдательнаго восторга брата своего, и отвътствовало, вздожнувь:

Какъ я нещастнымъ случаемъ коснулся струны, могущей разстроить наше согласіе: то оставимь таковые разговоры, или будемь говорить о тЕхь, кои украпляють старый нашь союзь. Я вижу, что мы можемь бремя печали нашей увеличить, когда другь друга утьшать ищемь. По сему соединимь мы себя такъ въ страданіи, какъ соединены вь дружелюбін. Воздвигнемь мы храмь отчаннію, коего зданіе состоить изъ печальных в кипарисовь, мрачных в писовь и нешастных розмариновь. Тамо будемь мы повторять слово на вѣки, не споря инако кромъ слезами, кто наилучше можеть ощущать ихь впечатление.

Тистасть приняль предложение, и тоть чась произвель оное сь ревностию, сходственною льтамь, коихь жарь долженствуеть питаться какимь нибудь предметомь. Старикь и Кецри подражали печальнымь расположениямь ихь; ибо то

каза-

казалось имъ лучшимъ средствомъ къ подкръпленію злополучных Монархов в въ бремяни их в неблагоденствія. Понеже довольно въдали, что естественныя чувствованія супь щить противу искусства страстей, и что и самое нещастие вЪ любви имъеть свои прелести, достаточныя привести вЪ забвеніе искусительную, но пустую гордость величества. Древеса, кои научили приклонять суровыя ихЪ вътви, для изображения сего святилища скорби, во время продолженія года распространили мрачность тини своей. Птички, обищатели оныхь, научились уже повторять слова: Перирь на въки утратиль божественную Перизаду, Тистасть на въни разлученъ отъ любви достойной Кенаіи; но оба они желають на въки остаться въ раскаяніи и братней любви; какъ унывный напъвь сей нарушень почшеннымь Ацимомь, коего ввель къ Государямь симь Кедри. Оный говориль къ нимЪ тако:

Оставьте, Тосудари, сте обиталище скорби, и последуйте за мною вы жилище утешенія. Премудрый Локманы приглащаеть вась кы наступающему открытію Лавиринеа, объщаеть покровительство свое вы семы дальнемы пути,



коего водишельство ввёряеть моему попеченю. Спёшите стопами проворства вступить на стезю надежды: ибо когда опыть сердець ваших в здёлань, то доброе послёдство онаго отверзаеть вамь врата милости.

Монархи оказали благодарность свою къ Локману, и преданіе свое въ его волю, и привътствовали Ацима весьма дружественно. Въ послъдующее утро оставили они съ непритворными слезами любви своей плачевное уединеніе, простясь нъжно съ великодушнымъ другомъ, и поруча покой его старанію Кецрія.

Разумный Ацимь, имъющій достаточное число провождателей, для удержанія обыкновенных оскорбительных в случаевь; но по видимому не быль онь вы состояніи выдержать сильное нападеніе: почему св царствующими путешественниками избираль проселочныя дороги, и бхаль весьма медленно. По таковой предосторожности видъли Тосудари сіи, что Ацимь не очень надъется на упованіе кь Локману; но опасались привлечь неудовольствіе его вы случать непослушанія.

И такь они прибыли вь Лавпринфь не прежде, какь вь самый день опыта, и тотчась допущены къ обыкновенному изысканию. За-

Замѣшашельство и страхъ водительствовали стопы ихъ по стезямь, кои они прежде проходили безпечно, и безпокойство ихъ усугублялось при новыхъ закоулкахъ, изъ которыхъ имъ вышти надлежало. Трепещущей рукой срывали они цвѣты, и съ ужаснутыми вэглядами искали въ очахъ Локмана приговору судебъ своихъ, который отпустя всѣхъ постороннихъ, и повѣля служителямъ своимъ поудалиться, говорилъ къ нимъ сте:

Привътствую васъ, владътели, троекратно привътствую васъ отъ того, коего слуга есмь, и который въ милосерди своемъ простиль ваши погръшения, возвратиль опять сердца ваши добродътели, и благословиль неусыпныя заботы, въ которыхъ я слъдоваль за слъдами вашими по мъръ трудностей, мною предвидънныхъ.

Приклоните слухъ къ моимъ цъльбоноснымъ предписаніямь, и воспоминаніє вашего дорогокупленнаго познанія въ печатлаждающимися. Но дабы воспоминаніє вашихъ заблужденій не отяготило слухъ вашь, и вашу предълительную силу въ разсужденіи способностей моихъ не обмануло, нуло, то должень я открыть вать средства, по коимь я въдаль о ваших поступкахь, и право, которымь достигь до наставлентя и призора нады вами.

Со времяни, когда вы въ первые тласомь невинности искали моего покровишельства, и съ пылкостію юношества осшавили мои полаты, служишели мои последовали стопамь ващимь. Когда я не могь препятсивовать свободной воль ващей, то по меншей мъръ показываль лучшія заключенія кЪ вашему вознам Бренію. Когда не позволено мив было избавить вась от нещастій, въ кои повертало вась неразсудное ваше поведение. то искаль однако я оныя облегчить. Я послаль Сагеба на помощь Цериру, и по повельнію моему Кепри не выпускаль изь глазь Тистаспа. Да! точно такъ Царь. Кецри быль увъдомившій Ацима о швоемь невольничествь, и приведшій его вь состояние искупить тебя. Онь быль наставившій добраго Афрасіаба исполнить хотьніе швое и мое желаніе вь особъ Принцессы Кенаін, и сія сь намъреніемь была послана въ лъся Карецмскіе, чиобы сердца ваши прежде рукъ вашихъ соединились, и тъмъ утвердился прочнънщий мирь между обоихь народовь.

Вѣрный Кецри быль свидътелемъ крабрости твоей, когда освободиль ты Турань от двухь пожирающихь чудовищь. Онь трепеталь от опасности когда ты противу совътовь Ацима и Сатеба, вызываль запалчивато своего брата. Печальные очи его долго устремлены были на неприступные полаты твои, и съ быстростію истинныя склонности, бъжаль онь по слъдамь твоимь, въ хижизиу, куда привело тебя провидъніе.

ОнБ даль мив радостное извъсте, что ты учиниль горестное признание, оть коего зависъла перемъна сердца твоего и щастя, и я исполниль мое объщание видъть тебя опять вы полатахы сихь, чтобы увъриться о тебъ новыми опытами о твоихъ расположенияхы и совътахы разума. Я готовы тебъ сообщить мои, но прежде открою тебъ настоящую пропасть бъдствий, вы кою цизвергло тебя твое упрямство.

Измънничество Аргіасбово было опаснъйшее между оными. Онь возмутился, когда ты противь совъта Тудерцова, заняль часть Карецма, ему надлежащую. Къ томужь присоединяется гоненіе брата твоего оть разбойниковь, коихь ты неразсудно противу возраженія Ацимовя маградиль. Далье въдаешь ты, что твое собственное паденіе слъдовало по порядну противностей, кои допустиль ты претерпъть твоимь подданнымь. Дъйствіе своевольнаго твоего ослъплънія было, когда ты предаль себя человіку, котораго пороки изключили его оть престола, на который возвысили тебя добродътели отца твоего.

Но какъ столько противностей безъ сумнънія проистекало изб столь долго неизвъстнато ненавистнато источника: то не меньше справедливо, что каждое твое доброе двине произвело щастливое приключение. Твое великодущие во освобожденій швойх враговь ошь их пожираюших в опустошителей служило ко освобождению самого тебя оть висящей опасности. Великодушіе твое прошиву обоихъ Принцовъ, ксимъ отдаль ты трофеи твоей храбрости, доставило не токмо супругъ твоей безопасное прибъжище; но и возводить тебя опять на швой престоль. Ибо Фирцана, который наслъдоваль подлому и въроломному Аргіасбу, и теб' обязань короною, благодарность свою чрезь то явиль. что послаль вь Ирань сильное войско подъ начальствомъ Сагебовымь, который часть III. SHO

яко военачальникъ утвердиль то преимущество надъ Тіамасбомь, кое имъль, бывъ Везиремъ, побиль онаго на голову, Кенаїю на престоль возвель, и мудрыми раслоряженіями открыль тебъ путь въ сердца твоихъ подданныхъ. На конецъ человъколюбіе твое къ огорченному старику твоему хозяину, учинило безопасныть прибъжище твое отъ поисковь злобы.

Жестокой искуситель дЪтей стариковыхЪ, который вь сражении опасно рамень, и вь ономь состояни от развращенных воношей ограблень оружиемь, свёдаль от нихь о найденномь отцемь ихъ сокровищъ. Какъ онъ лъжаль долго при смерши, то сія важная тайна неправедному завоевашелю не преже пришла во уши, какъ когда уже быль онь низложень. Вь сіе исполненное надежды прибъжище ушли Тіамасбь и Цороастрь, подъ предводительствомъ ихъ адскаго переносчика въстей, и вмъстъ со онымъ запершы въ подземномъ сводъ прозорвивымъ старикомъ и бодрственнымъ Кецpiemb.

Здёсь сін кровавыя ехидны растерзаны зубами глада посреди блестящихь веществь, изъ коихъ высасывали они ядъ свой, обратя другь противь друга свои смер-



смертоонсныя жалы, и подъ ужасными мученіями желая проклятую жизнь свою продолжить, котя на одну томительную минуту. Страшиля, но недовольная казнь за неисчетные ихъ пороки!

Возвращись потому въ Тератъ, гав доброд Втельная Кенаія св нетерп вливостію любви ожидаеть твоего прибытія, и скучные часы свои сокращаеть тъмъ, что научаеть невиннаго младенца своего , нечувствующаго приключеннаго ему оскорбленія, броситься къ тебъ съ разверстыми объятіями. И понеже швои прежніс проступки суть страшное наставление для Монарховь, считающихь свое порочное упрямство за великодущное постоянство; то оставь будущее поведение твое въ равном трим трим трим тры имъ, что, когда познание заблуждения, слабому разуму толь горько кажущееся, свидътельствуеть о величіи души, показываеть оно пришомъ способности поправить худыя онаго слъдствія.

но всего больше обращай крайнее твое раченіе, удержать заразу безбожнаго суевтрія, кою распространиль ты вы своемы царствть. Сей порокы есть таковый, за который ты не можещь воздать инако, какы склоня всёхы поддань

данных в швоих в кв чистому и простому богослужению швоих в предков в, и каждому предлагающему новое учене, отказывая сими словами: Каждаго челов вка должность оправдывать двяния свои кв своему создателю; а не пути создателя своего оправдывать предв челов вки.

Что до тебя авжить; Король Церирь, коего проступки были не изв столь мрачной краски, по чувствительность твоя скончала твои наказанія. Въдай что твой преизящный Везирь, котораго въ безуми своемъ искаль ты смерти коего вбрность обвиняль ты вь волнительномь бунть разгоряченной черни, во вторый разь прісбраль теба корону потерянную твоими глупостьми; что онъ сильнымъ красноръчемъ добродъшели подданных в швоих в очень скоро воззваль жь должности, и охладиль мщение по справедливости развяренного твоего непріятеля; и что на конець велькодушную Ситару уговорияв, быть ценою мира, и принять руку влюбившагося вы нее Цалцера, который въ соединени свеемъ съ сею добродътельною и любви достойною Принцессою вкушаеть благоденствие предо почтенное имъ мудро немирному чистолюбію.

Знай

Внай далбе, что воздержность и умъренность есть та добродътель, коя тебъ потребна. Сте пртобрътенте досталь ты серицу своему чрезъ благородное и добровольное пожертвованте страстью своею, и уступкою Елиху ему надлежащаго, коего благословентя доставляють тебъ исполненте сердечнаго твоего желантя.

Перизада въ моихъ полашахъ. Прими свою обыкновенную пылкость, и спъши предстать прелестному предмету твоей благооснованной дюбви, приведи ее ко мнъ примиренну и согласующуся на твое щастіе, и я съ радостію перемъню долгь строгаго укорителя на упражненіе иъжнаго родителя.

О ты, возгласиль Церирь, которато ты не инако разумбешь, какв существомы чрезвестественнымь, не взирал на скромность том, кол наклонена увбрить нась о противномь, какую дань благодарности или должности заплатимы мы тебь, чтобь было то соразмърно обланности нашей и твоих безконечных милостей. Но я оставляю брату мосму, естьли возможно, выразить чувствованія своего и моего сердца, и слёдуя приказу твоему, бёгу принять неоцененный дары небесь и твоей щедроты.

I 3

Перизада, равно какъ и Монархи, приглашена была въ Лавиринов; но отв опыта была пощажена премудрымь; ибо онь читаль въ ел Ангельскомъ видъ праведность и чистоту ел сердца очень явственио, и тающую ел душу усладиль надеждою. Она избрала жилище себъ въ одной изъ множества комнатъ находящихся въ палатахъ Локмановыхъ ко услугамъ разсуждающаго уединенія. Тамъ ожидала она съ ужасомъ любовнымъ слъдствій испытанія, какъ прекрасные юноши, приносящіе ей ежедневно сладкуюжертву невинныя ся заботы, ввели къ ней Церира.

Влюбленный Король, поверженный на колвни, просиль помилованія, кое давно уже имъль на своей сторонь. Уста его обыкновенное свое упражненіе оставили своимь разительнымь очамь, коихь красноръчю не могла она долго противиться, и отвътствовала:

Не производи, мой Король, чрезмърною живостию раскаянія твоего стыда, замъшательства на щекахъ моихъ; ибо увърена я, что я сама заслуживаю укоренія, жестокимъ страстямъ надлежащія.
Между шъмъ можно меня отъ части извинить, что мои непристойныя выраже-

мія вы послёднее наше свиданіе были бѣдствіе, на коемы утверждалось взаимное наше счастіе. Терп ѣніе, по замѣчанію Локманову, есть добродѣтель, которая полу моему вы распростраженіи своемы относится вы презрѣніе, такы какы недостатокы умѣренности мущину приводиты вы заблужденія.

Но присупствие твое вы семы мысть возвыщаеть мнь, что время опыта нашего кончилось. Встань, любезной Церирь, пойдемы кы премудрому. Когда опредыления его, которымы я себя безы противления подвергаю, выдуть согласны момы ожиданиямы: то взаимное наше почтение вскорь угасить память нашихы погрышностей.

Сладостная скромность Перизадина воскитила Церира еще больше красотьи ея. В в безмольном в довольств скватиль он поданную ею руку, которыя владынем обнадежиль Локмань на въки любовь его.

Такъ дозволило въ сей разъ счастіе, чтобъ чувствительность увънчана была вънцемь удовольствія, и постоянство воспріяло заслуженное благополучіе, дабы доказать въ примъръ Перизадиномь, что добродътели нъть невозможнаго.

14

Обычновенное торжество, съ каковымъ обычайно происходило празднество Лавиринов, не нарушило восхищеній сбоихъ счастливо влюбленныхъ. Ихъ сами въ себъ стекающіяся, и неизръченными чувствованіями наполненныя сердца, не удерживались, кромъ лучами истинныя склонности вливаемыми при взглядахъ на Локмана, и искрами радости вылетающими изъ очей Тистасповыхъ.

Когда вь слъдующее утро возстали они съ ложа восхищеній, повель ихъ Локмань вь препровожденіи Монарха Иранскаго вь покрытый ходь Лавиринов, гдъ воздвигались ръзныя изображенія явившихся при опытахь отмънно изящными.

Тамо Перизада съ обоими Тосударями видима была въ полный рость, представленый рукою толь искусною, что Цериръ вскричаль:

О! сіє по истиннѣ есть дѣло Теніевь [духи]! Никакой смертный не могь бы сего довести вы таковое совершенство.

Имянованіе Теній, отвътствоваль Локмань, по справедливости налагается совершеннымь въ искусствъ, и впредъ долженствуеть быть имь отдаваемо и оть великой толны завистливыхь, которые воздають имь честь, предлагая, что они



они сіе презирають, и труды таковые осмънвають.

Но откуду произходить, что чедовъкь вообще, который надь нъкоторыми малыми ничего значущими преимуществами, имъемыми имъ предъ прочимъ множествомъ тварей, поль гордъ есть, существамъ и выше его сферы состоящимъ толь великую прилагаетъ цъну, что не осмъливается достигнуть самъ оныхъ преизрядства? По истиннъ оное не есть недовърчивость къ своимъ собственнымъ способностямъ, но нераченте, которое свътъ распространентемъ своимъ отъ въка въ въкъ запутываетъ въ невъжество.

Сіе должно приписать мнимому изобрѣтенію искусства за ново считаемой Системы наукь, вы каковой чести спорствують народы, и утверждають оное на нѣкоторыхы особливыхы точкахы времяни, равно какы, будто бы нашедшій искру огня вы кучѣ золы, имѣлы право присвоять себь, что оны и самый огонь создаль.

ньть, чудная книга природы была первому человьку также отверста, какь будеть и последнему; но не многіе читають оную такь, чтобь открытія ся учинить вычными. Они стремящся кь

15



причинамь, вмёсто чтобь дёйствів обращать кі доброму употребленію; и глупая вражда ихі вооружаєть гордость недовёрчивостію, и повергаєть слабость віл пропасть суевёрія.

Название очарованнаго, которое подмость наложила Лавиринеу, есть доказательство последнему доводу. Между темь однако я къ познанію сего, которое по силъ объщанія мосто открыть должень, достигь весьма естественными средствами.

СЪ словами сими повель премудрый царственных ростей своих вы бесбаку, покрытую листвіемь, посадиль их шамь на земляных скамьяхь, и продолжаль рачь свою:

Я прежде упомянуль уже, что остроумнъйшее испытаніе причинь есть путь ко ослопльнію нашему во разсужденіи дойствій; то вы легко понять можете, что я особливое равнообразіе между цвотово и страстей человоческих в изводаль, не по испытаніямо и размышленіямь.

Подобно как в инстинкть (*) животвых в испытателямь естества служиль къ

^(*) инстинить, повуждение или наклонение пр дъистинямь по жипотныхь.



ив наукт о добротт насажденій и ихв жтиствій ві крови человіческой, таків время провожденіе юношества мосто наставило меня ві равнообразій, которос наши страсти, ві крови возстающія, и ків очищенію духа ниспосылаемыя, имтють сів сими ніжными произведеніями природы, кои больше предів прочими растініями требують чистато єфинарто отня, дабы достигнуть ків совершенству ихів преизящнато запажа и прекрасныхів тіней вів цвітахів.

Общество посредствомъ благосилонвыхъ ко миж предразсудновъ, чему обязанъ я за прилъжание мое въ сообщении оному плодовъ, собираемыхъ мною съ плодоноснаго древа учения, привело меня въ состояние распространить мои наблюдения. Отъ давнаго времяни юношество обоихъ половъ присылается въ полаты мои, яко въжное насаждение къ искусному садовмику, чтобъ быть воспитаниу во очахъ прилъжнаго присмотра.

Когда я малыя обстоятельства толь драгаго повёряемаго мнё добра препоручаль надежнымо рукамь, то всегда самь облагё мнё отданных назираль боязненными очами родителя. По часту водиль я сіе склонное кы забавамы общество самы на пестрые луга, или въ увеселительные сады, и примъчаль, что они, по ихъ различнымь нравамы и врожденнымь склонностямь, оказывали особливое удовольстве или несклонность къ тому или
иному цвътку; и хотя я тогда Феномену сто изъяснить не разумъль, да и теперь едва ли понимаю; но чрезъ повторяемые опыты увърень въ неопровергаемой
истиниъ.

Между твыв двиствующей возможности разсужденій я не даваль быть вь праздности. Когда видъль я открыто. серднаго или благонравнаго мальчика, или живностную и невинную дівочку, привлекаемых вывыкомь розы; по находиль я между оными и симь вь видь и запажЪ шоль совершеннаго цвѣшка нѣкое сходство. Я видъль члены Симпатіи между крошкими чувствованіями и сладкимь обоняніем в фіялки, между слабостію и низкими маргаришками, между постоянствомь и неувядающими амарантами, между чистоною и бБлизною лиліи. Я примъчаль, что горачого сложенія плъняемы были туберозою; жадные нъ чувственности кръцкимъ, но пріятнымъ запахомЪ Шпанскаго нарциза; роскщоные увеселяющимъ духомь жасмина, и умъреня ренные прелестным смішеніем тіней и запаха гвоздики. Ві сілющей и постоянной живости миртовых листов и инжных его цвітов, находиль я причины, для чего избираются оные способными кі вірной любеи. Я понималь удобно, для чего суетная дівица срывала пестрый беззапахный тюльпать, и надменный юноща избираль цвітокь простіато нарциза.

СловомЪ, каждый пріятный или противный очамь или обонянію цвёть ; производиль мысли, подтверждающія мивніе мое о сходствъ между онымь и какою нибудь нашею страстію; и на конецъ. когда я замышихь, что всякой, вь разсужденіи того, предался ли онь страстямь своимь совершенно, или только им вль наклонение ко онымь, срываль цвётокь совершенно развернувшійся, или шолько распукавающійся: то вспало мив въ умъ завести Лавиринов, и пріобщить кв оно. му силу привлекательных Симпатій, въ томъ что наждую дорожку осадиль я цвътами одинакаго рода, и дълаль расчешы примъчашельно, которых в пространное объяснение будеть продолжительно и маловажно.

Я доволень, естьли оправдаль заблужденіе ваше вы разсужденіи меня; но когда чрезыественная сила хотя не есть жребій человыха, но разумы его пріємлеть участіє вы самой крыпости существа дуковнаго, потому упражненіе его достойное состоить вы томы, чтобы собирать благодытельствующіе потоки, изливающіеся оты вычаго источника всякаго добра, и сообщать оные своимы собратіямы.

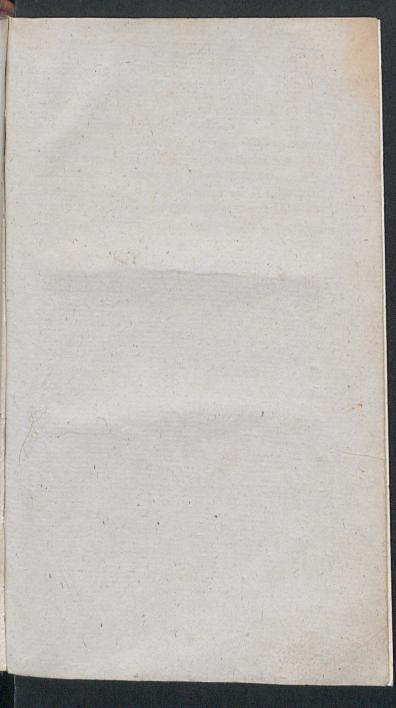
Я испыталь сіе, что благородное стремленіе кы поспытествованію всеобщія пользы, всегда провождается удовольствіемы вы самомы себь; по чему употребиль я вы пользу наклоненіе человыка кы удивительному, дабы мое всеобщее доброхотство обнадежить плодами изрядныхы послыдствы. И хотя расположеніе моего Лавириноа не освобождено оты ныхо погрышностей; но извыстень я о моихы добрыхы намфреніяхы, и возлагаю упованіе мое на силу, всегда оныя награждающую.

Трешіей и послъдней части конець.



РОССИЙСКАЯ ГОСУДАРСТВЕННАЯ БИБЛИОТЕКА

30196-0



2106.3259.

